MX-F630DB
MX-F730DB

DVD MINI COMPO- نظام NENT

دليل المستخدم

تخيل الإمكانيات

شكرًا لك على شرائك منتج Samsung هذا.
لتلقي خدمة على الوجه الأكمل، يرجى تسجيل المنتج على
www.samsung.com/register

SAMSUNG

معلومات السلامة

تحذيرات السلامة

لتقليل مخاطر التعرض لصدمة كهربية، لا تقم بإزالة الغطاء (أو الغطاء الخلفي).
فلا توجد أجزاء يمكن للمستخدم صيانتها بالداخل. وإنما يُرجى ترك عملية الصيانة لموظفي الصيانة المؤهلين.

	تنبيه خطر التعرض لصدمة كهربية ممنوع الفتح	
يشير هذا الرمز إلى وجود "جهد كهربي خطير" داخل المنتج يمثل خطر التعرض لصدمة كهربية أو إصابة جسدية.	**تنبيه:** للحيلولة دون وقوع الصدمات الكهربية، قم بمطابقة الشفرة العريضة للقابس مع الفتحة العريضة ثم أحكم إدخالها.	يشير هذا الرمز إلى وجود إرشادات هامة مرفقة مع المنتج.

تحذير

- للحد من خطر نشوب الحريق أو التعرض لصدمة كهربية، لا تعرض هذا الجهاز للأمطار أو الرطوبة.

تنبيه

- ينبغي عدم تعريض الجهاز لقطرات السوائل أو تناثرها وعدم وضع الأشياء المليئة بالسوائل، كآنية الزهور على الجهاز.
- يستخدم قابس التيار الكهربي الرئيسي كأداة لفصل التيار عن الجهاز وينبغي أن يظل جاهزًا للتشغيل في أي وقت.
- ينبغي أن يكون هذا الجهاز متصلاً دومًا بمنفذ التيار المتردد مع وجود وصلة أرضٍ واقية.
- لفصل الجهاز عن التيار الكهربي الرئيسي، يجب سحب القابس من مقبس التيار الكهربي الرئيسي ولذا ينبغي أن يكون قابس التيار الكهربي الرئيسي جاهزًا للتشغيل.

LASER PRODUCT	CLASS 1
LASER PRODUKT	KLASSE 1
LASER LAITE	LUOKAN 1
LASER APPARAT	KLASS 1
LÁSER CLASE 1	PRODUCTO

منتج ليزر من الفئة 1

تم تصنيف مشغل الأقراص صغير الحجم هذا كمنتج ليزر من الفئة 1.
قد يؤدي استخدام أدوات التحكم والتعديلات أو القيام بإجراءات غير تلك المحددة في هذا الدليل إلى التعرض للإشعاعات الخطرة.

تنبيه

- تنبعث إشعاعات ليزر غير مرئية عند الفتح وإلغاء الأقفال الداخلية، تجنب التعرض للشعاع.

الملحقات

تحقق من وجود الملحقات المرفقة الواردة أدناه.

كابل الفيديو	هوائي FM	المستخدم	وحدة التحكم عن بُعد/ البطاريات (بحجم AAA)	الموصل – المحول (اختياري)

تخزين الأقراص وإدارتها

- •الإمساك بالأقراص

- قد تؤدي بصمات الأصابع أو الخدوش في القرص إلى خفض جودة الصوت والصورة أو قد تؤدي إلى تخطي المسارات.
- تجنب ملامسة سطح القرص الذي تم تسجيل البيانات عليه.
- امسك القرص من الحواف بحيث لا تترك بصمات أصابع على سطحه.
- لا تقم بلصق الورق أو الأشرطة على القرص.

- تنظيف الأقراص

- إذا تركت بصمات أصابع أو إذا ظهرت قاذورات على القرص، فقم بتنظيفه بسائل مخفف من منظف خفيف في المياه، وامسحه باستخدام قطعة قماش ناعمة.
- عند التنظيف، امسح القرص برفق من الداخل إلى الخارج.
- التخزين على القرص
  - لا تتركه في أشعة الشمس المباشرة.
  - اتركه في منطقة باردة وجيدة التهوية.
  - احتفظ بالأقراص في حقيبة حماية نظيفة وقم بتخزينها بشكل رأسي.

الترخيص

- حول فيديو DivX :®DIVX هو تنسيق فيديو رقمي أنشأته شركة DivX, LLC، شركة تابعة لشركة Rovi.
بإنشائه. كما يعد هذا المُشغّل جهازًا رسميًا معتمدًا من ®DivX Certified يقوم بتشغيل الفيديو بتنسيق DivX. قم بزيارة الموقع الإلكتروني www.divx.com لمزيد من المعلومات وأدوات البرامج لتحويل ملفاتك إلى فيديو DivX.
- بذة عن DIVX VIDEO-ON-DEMAND: هذا الجهاز المرخص به من قبل ®DivX Certified يجب تسجيله لتشغيل أفلام فيديو DivX حسب الطلب (VOD) التي تم شراؤها. للحصول على رمز التسجيل، حدد قسم DivX VOD في قائمة إعداد الجهاز. اذهب إلى vod.divx.com لمزيد من المعلومات حول طريقة استكمال تسجيلك.
- ®DivX Certified لتشغيل فيديو ®DivX، بما في ذلك المحتوى المميز.
- تعد ®DivX و®DivX Certified والشعارات المصاحبة لها علامات تجارية خاصة بشركة Rovi Corporation والشركات التابعة لها وتُستخدم بموجب ترخيص.
- وهذا المنتج يخضع لواحد أو أكثر من براءات الاختراع الأمريكية التالية: 7,295,673; 7,460,668; 7,515,710; 7,519,274.

DOLBY DIGITAL

- مصنعة بترخيص من معامل Dolby Laboratories.
تعد Dolby ورمز D المزدوج علامتين تجاريتين مسجلتين مملوكتين لشركة Dolby Laboratories.

قوق النشر

حقوق النشر © 2013 لشركة Samsung Electronics Co., Ltd.
المحدودة كافة الحقوق محفوظة.

الحماية ضد النسخ

تم تشفير العديد من أقراص DVD بحمايتها ضد النسخ. ونظرًا لذلك، ينبغي توصيل المنتج مباشرةً بالتلفزيون فقط، وليس بجهاز VCR. ينتج عن التوصيل بجهاز VCR صورة مشوهة من أقراص DVD المحمية ضد النسخ.

المحتويات

معلومات السلامة

٢ تحذيرات السلامة
٢ الملحقات
٣ تخزين الأقراص وإدارتها
٣ الترخيص
٣ قوق النشر
٣ الحماية ضد النسخ

بدء التشغيل

٥ توافق الأقراص والتنسيق
٦ ملاحظات حول توصيل USB
٧ اللوحة الأمامية
٨ اللوحة الخلفية
٩ وحدة التحكم عن بُعد

التوصيلات

١٠ توصيل السماعات
١١ توصيل مخرج الفيديو بالتلفزيون
١٢ توصيل المكونات الخارجية
١٣ توصيل هوائي FM
١٣ توصيل الميكروفون

الإعداد

١٤ إجراء الإعدادات الأولية
١٤ الوصول إلى شاشة Settings (الإعدادات)
١٤ الشاشة
١٤ نسب التليفزيون
١٥ إشارة خرج الفيديو
١٥ الصوت
١٥ DRC (ضغط النطاق الديناميكي)
١٥ مزامنة الصوت
١٥ تسجيل نقاط كاريوكي
١٥ نظام
١٥ الإعداد الأولي
١٥ تسجيل DivX(R)
١٥ إلغاء تنشيط DivX(R)
١٥ اللغة
١٥ الأمان
١٥ تصنيف أبوي
١٥ تغيير كلمة المرور
١٥ الدعم
١٥ معلومات المنتج

الوظائف الأساسية

١٦ تشغيل الأقراص
١٦ تشغيل أقراص الصوت المضغوطة (CD-DA)/MP3/WMA
١٦ تشغيل ملف JPEG
١٦ استخدام وظيفة التشغيل
١٨ استخدام الأزرار الخاصة على وحدة التحكم عن بعد وأزرار الوحدة الرئيسية
٢٠ ضبط الساعة
٢٠ وظيفة المؤقت
٢١ وظيفة مؤقت النوم
٢١ وظيفة كتم الصوت
٢٢ الاستماع إلى الراديو
٢٣ وظيفة USB
٢٣ وظيفة التسجيل
٢٥ استخدام بلوتوث

معلومات أخرى

٢٦ استكشاف الأخطاء وإصلاحها
٢٧ المواصفات

- **الأشكال والرسومات التوضيحية المستخدمة في دليل المستخدم هذا هي للرجوع فقط وقد تختلف عن مظهر المنتج الحقيقي.**
- **قد يتم فرض رسوم إدارية في أي من الحالتين**

أ. استدعاء مهندس حسب طلبك بناءً على طلبك وليس هناك عيب في المنتج (أي عجزت عن قراءة دليل المستخدم هذا)

ب. إحضار الوحدة إلى مركز إصلاح ولم يكون هناك عيب في المنتج (أي عجزت عن قراءة دليل المستخدم هذا).

- **سيتم إخبارك بمبلغ هذه الرسوم الإدارية قبل تنفيذ أي عمل أو القيام بأية زيارة إلى المنزل.**

توافق الأقراص والتنسيق

أنواع الأقراص والمحتويات التي يمكن للمنتج تشغيلها

الوسائط	المصطلح	نوع القرص
الفيديو	DVD	أقراص DVD-Video أو DVD±R/±RW
	CD	بيانات مضغوط (CD-R/-RW، CD DA).
	DivX	DVD±R/±RW, CD-R/-RW
موسيقى	MP3	CD-R/-RW
الصور	JPEG	CD-R/-RW

أنواع الأقراص التي لا يمكن للمنتج تشغيلها

- LD, CD-G/-I/-ROM, DVD-ROM/-RAM

| ملاحظة |

- قد لا تعمل أقراص DVD التي تم شراؤها من الخارج بهذا المنتج.
- قد لا يستجيب هذا المنتج لجميع أوامر التشغيل لأن بعض أقراص أقراص الفيديو الرقمية والأقراص المضغوطة تسمح بتشغيل معين أو محدود وتوفر بعض السمات المعينة فقط أثناء التشغيل. الرجاء ملاحظة أن هذا الأمر لا يمثل عيبًا في المنتج.
- لا تضمن شركة Samsung قيام هذا المنتج بتشغيل كل قرص يحمل شعار أقراص DVD أو CD، لأن تنسيقات الأقراص تتطور، وقد تحدث مشكلات وأخطاء أثناء إنشاء برامج أقراص DVD أو CD و/أو أثناء تصنيع الأقراص.
- الرجاء الاتصال بمركز عاية عملاء شركة SAMSUNG إذا كانت لديك استفسارات أو إذا واجهتك صعوبة في تشغيل أقراص DVD أو CD في هذا المنتج. أيضًا، ارجع إلى باقي هذا الدليل للحصول على المزيد من المعلومات حول قيود التشغيل.
- بعض الأقراص التجارية وأقراص DVD التي يتم شراؤها من خارج المنطقة التي تقيم بها قد لا يمكن تشغيلها على هذا المنتج.

التنسيقات المدعومة

دعم ملفات الفيديو

التنسيق	الإصدارات المدعومة
AVI	DivX3.11~DivX5.1
WMV	V1/V2/V3/V7

دعم ملفات الصوت

التنسيق	معدل البت	تردد أخذ العينات
MP3	من ٨٠ إلى ٣٢٠ كيلوبايت/ثانية	٤٤,١ كيلو هرتز
WMA	من ٥٦ إلى ١٢٨ كيلوبايت/ثانية	
AC3	من ١٢٨ إلى ٣٨٤ كيلوبايت/ثانية	٤٨/٤٤,١ كيلو هرتز

- نسبة العرض إلى الارتفاع: إلا أن هذا المنتج يدعم ما يصل إلى 720×576 بكسل. لن يتم دعم مستويات دقة شاشة التلفزيون الأعلى من 800.
- عند تشغيل قرص يزيد تردد أخذ العينة الخاص به عن 48 كيلو هرتز أو 320 كيلوبايت/ثانية، قد تواجه اهتزازًا على الشاشة أثناء التشغيل.
- قد لا يتم تشغيل الأجزاء ذات معدل الإطارات المرتفع أثناء تشغيل ملف DivX.
- نظرًا لأن هذا المنتج يوفر تنسيقات التشفير المعتمدة من قبل شركة DivX Networks, Inc. فقط، قد لا يتم تشغيل ملف DivX الذي تم إنشاؤه من قبل المستخدم.

شعارات الأقراص التي يمكن للمنتج تشغيلها

DVD-VIDEO	AUDIO-CD	DivX

كود الإقليم

يتم تشفير المنتج والأقراص حسب الإقليم. يجب أن تتطابق هذه الأكواد الإقليمية بالترتيب لتشغيل القرص. في حالة عدم مطابقة الأكواد، لن يتم تشغيل القرص. يتم عرض رقم المنطقة لهذا المنتج على اللوحة الخلفية للمنتج.

نوع القرص	كود الإقليم	المنطقة
DVD-VIDEO	1	الولايات المتحدة ومقاطعات الولايات المتحدة وكندا
	2	أوروبا، اليابان، الشرق الأوسط، مصر، جنوب إفريقيا، جرين لاند
	3	تايوان، كوريا، الفلبين، إندونيسيا، هونج كونج
	4	المكسيك، أمريكا الجنوبية، أمريكا الوسطى، أستراليا، نيوزيلندا، جزر المحيط الهادي، الكاريبي
	5	روسيا، أوروبا الشرقية، الهند، معظم دول إفريقيا، كوريا الشمالية، منغوليا
	6	الصين

| ملاحظة |

- إذا كان رقم المنطقة الخاص بأقراص DVD لا يطابق رقم المنطقة الخاص بهذا المنتج، فلن يتمكن المنتج من تشغيل القرص.

ملاحظات حول توصيل USB

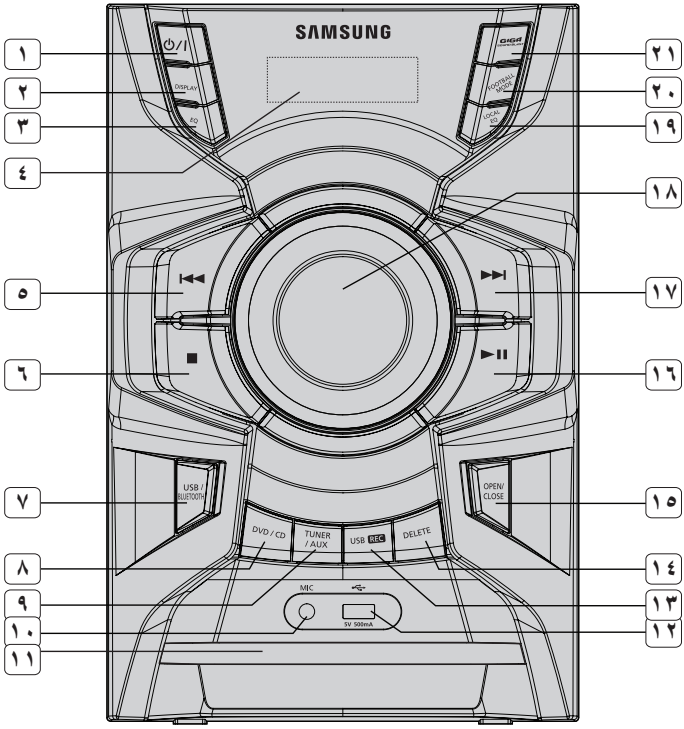
- الأجهزة المدعومة: وسائط تخزين USB، مشغل MP3، الكاميرا الرقمية
- إذا كان اسم المجلد أو الملف أطول من 10 أحرف فقد لا يعمل أو يتم عرضه جيدًا.
- قد لا يتم تشغيل ملف ترجمة أكبر من 300 كيلو بايت بشكل جيد.
- جهاز USB/كاميرا رقمية معينة، قارئ بطاقات USB غير مدعوم.
- أنظمة الملفات FAT16 وFAT32 مدعومة.
- قم بالتوصيل مباشرةً بمنفذ USB الخاص بالمنتج. التوصيل من خلال كابل آخر قد ينتج عنه مشاكل في توافق USB.
- إدخال أكثر من جهاز ذاكرة واحد إلى قارئ بطاقات متعددة قد لا يعمل جيدًا.
- بروتوكول PTP للكاميرات الرقمية غير مدعوم.
- تقم بفصل جهاز USB أثناء عملية "القراءة".
- يتم تشغيل ملفات MP3/WMA أو الفيديو المطبق عليها DRM والتي يتم تنزيلها من موقع تجاري.
- جهاز محرك الأقراص الصلبة الخارجي غير مدعوم.
- يبلغ الحد الأقصى للتيار المستخدم لتشغيل جهاز USB خارجي عبر منفذ USB هو 500 ميللي أمبير (وفقًا للتيار المستمر بجهد 5 فولت).
- تنسيقات الملفات المدعومة

التنسيق	الصورة الثابتة	الموسيقى		الفيلم	
اسم الملف	JPG	MP3	WMA	WMV	DivX
امتداد الملف	JPG .JPEG	MP3.	WMA.	WMV.	AVI.
معدل البت	–	320~80 kbps	128~56 kbps	4Mbps	4Mbps
الإصدار	–	–	V8	,V1,V2 V3,V7	~DivX3.11 DivX5.1
وحدات البكسل	640x480	–	–	720x576	
تردد أخذ العينات	–	44.1kHz	44.1kHz	44.1KHz~ 48KHz	

| ملاحظة |

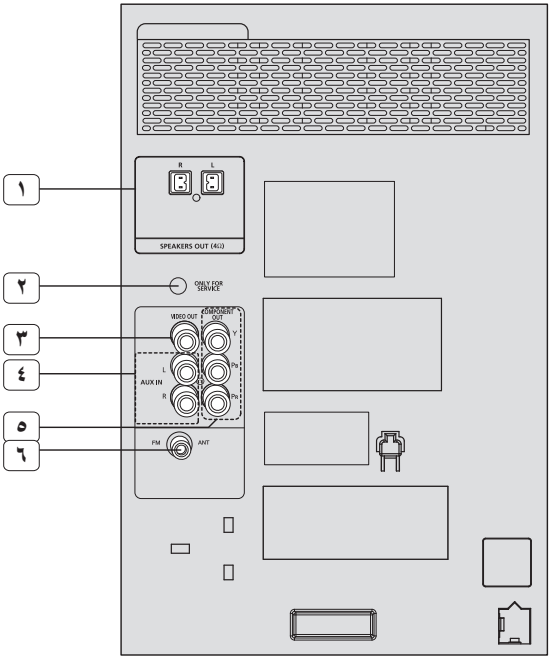
- قد يترتب على تشغيل ملف JPEG دقة صورته أعلى من دقة DVD تدهور جودة الصورة عند عرضها.
- يمكن تشغيل 999 مسار كحد أقصى لكل قرص مضغوط.
- يمكن تشغيل 250 مجلد كحد أقصى لكل قرص مضغوط.

اللوحة الأمامية



١. زر POWER (الطاقة)
٢. الزر DISPLAY (عرض)
٣. الزر EQ (موازن الصوت)
٤. نافذة العرض
٥. زر Search/Skip (البحث/تخطٍّ)
٦. زر وضع STOP/Tuning (إيقاف/توليف)
٧. الزر USB/BLUETOOTH (USB/بلوتوث)
٨. زر DVD/CD (DVD/قرص مضغوط)
٩. الزر TUNER/AUX (موالف/إضافي)
١٠. مقبس MIC (الميكروفون)
١١. درج القرص
١٢. مقبس USB
١٣. الزر USB REC (تسجيل USB)
١٤. الزر DELETE (حذف)
١٥. زر OPEN/CLOSE (فتح/غلق)
١٦. الزر PLAY/PAUSE (تشغيل/إيقاف مؤقت)
١٧. زر Search/Skip (بحث /تخطٍّ)
١٨. التحكم في مستوى الصوت
١٩. زر LOCAL EQ (موازن الصوت المحلي)
٢٠. الزر FOOTBALL MODE (وضع كرة القدم)
٢١. الزر GIGA SOUND BLAST

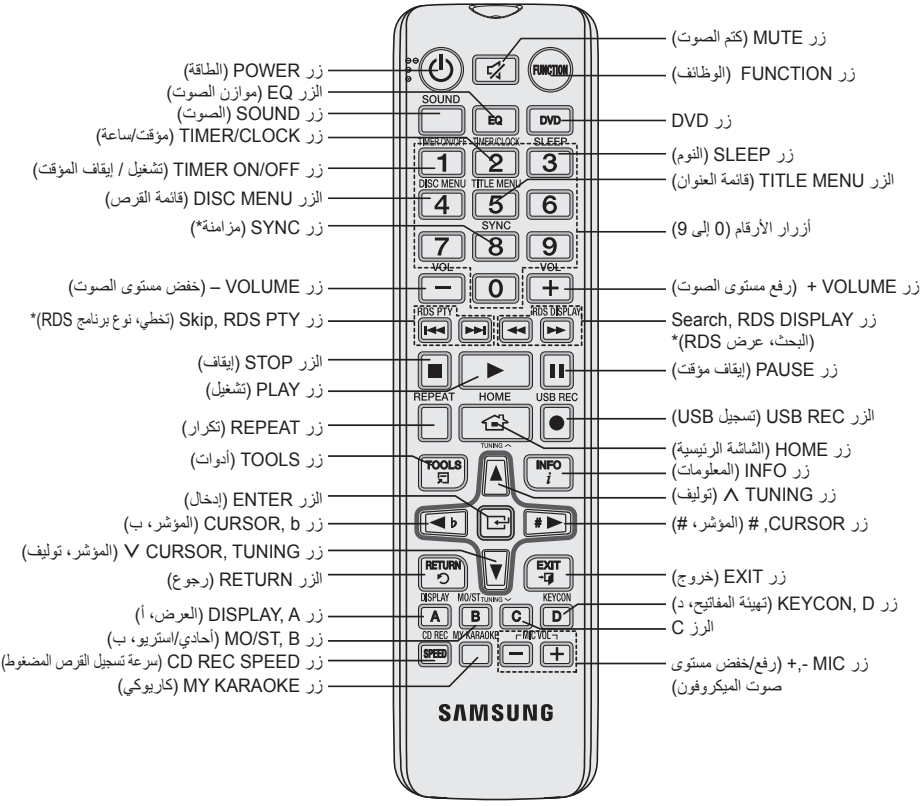
اللوحة الخلفية



١	**موصلات خرج السماعة ثنائية القناة**	وصل السماعات الأمامية
٢	**للصيانة فقط**	يستخدم هذا المقبس للاختبار فقط، فيرجى عدم استخدامه.
٣	**مقبس VIDEO OUT (خرج الفيديو)**	وصل مقبس دخل الفيديو الخاص بتلفزيونك VIDEO IN (مدخل الفيديو) بمقبس VIDEO OUT (خرج الفيديو).
٤	**مقبس AUX IN (مدخل إضافي)**	وصل منفذ Audio Out (خرج الصوت) الخاص بالمكون التناظري الخارجي بمقبس AUX IN (مدخل إضافي).
٥	**مقبس خرج الفيديو المكون**	وصل التلفزيون بمداخل الفيديو المكون بهذه المقابس.
٦	**مقبس FM ANTENNA (هوائي FM)**	توصيل هوائي FM

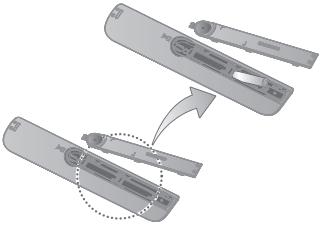
وحدة التحكم عن بُعد

جولة مع أزرار وحدة التحكم عن بُعد


زر MUTE (كتم الصوت)
زر FUNCTION (الوظائف)
زر DVD
زر SLEEP (النوم)
الزر TITLE MENU (قائمة العنوان)
أزرار الأرقام (0 إلى 9)
زر VOLUME + (رفع مستوى الصوت)
زر Search, RDS DISPLAY (البحث، عرض RDS)*
زر PAUSE (إيقاف مؤقت)
الزر USB REC (تسجيل USB)
زر HOME (الشاشة الرئيسية)
زر INFO (المعلومات)
زر TUNING ∧ (توليف)
زر CURSOR, # (المؤشر، #)
زر EXIT (خروج)
زر KEYCON, D (تهيئة المفاتيح، د)
الرز C
زر MIC -,+ (رفع/خفض مستوى صوت الميكروفون)
زر POWER (الطاقة)
الزر EQ (موازن الصوت)
زر SOUND (الصوت)
زر TIMER/CLOCK (مؤقت/ساعة)
زر TIMER ON/OFF (تشغيل / إيقاف المؤقت)
الزر DISC MENU (قائمة القرص)
زر SYNC (مزامنة*)
زر VOLUME – (خفض مستوى الصوت)
زر Skip, RDS PTY (تخطي، نوع برنامج RDS)*
الزر STOP (إيقاف)
زر PLAY (تشغيل)
زر REPEAT (تكرار)
زر TOOLS (أدوات)
الزر ENTER (إدخال)
زر CURSOR, b (المؤشر، ب)
زر CURSOR, TUNING ∨ (المؤشر، توليف)
الزر RETURN (رجوع)
زر DISPLAY, A (العرض، أ)
زر MO/ST, B (أحادي/استريو، ب)
زر CD REC SPEED (سرعة تسجيل القرص المضغوط)
زر MY KARAOKE (كاريوكي)
SAMSUNG

* هذا المنتج غير مستخدم في وضع **RDS PTY** وعرض **RDS DISPLAY** الوظيفة المطبوعة ⏭, ⏮ أعلى الزر.
* لا يستخدم هذا المنتج وظيفة **SYNC** (المزامنة) المطبوعة أعلى الزر 8.

تركيب البطاريات في وحدة التحكم عن بُعد



| ملاحظة |

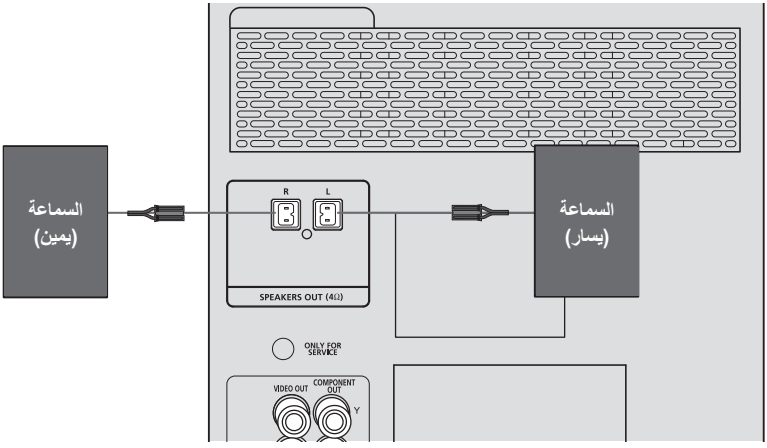
- ضع البطاريات في وحدة التحكم عن بعد بحيث تكون متطابقة مع القطبين : (+) مع (+) و (–) مع (–).
- قم دائمًا باستبدال البطاريتين في وقت واحد.
- تجنب تعريض البطاريات للحرارة أو اللهب.
- يمكن استخدام وحدة التحكم عن بعد من على بعد يصل إلى ٧ أمتار تقريبًا عن المنتج بخط مستقيم.

* حجم البطارية: AAA

التوصيلات

قبل نقل المنتج أو تركيبه، تأكد من إيقاف تشغيله وفصل سلك التيار الكهربي.

توصيل السماعات



وضع المنتج

ضعه على حامل أو رف الخزانة أو تحت حامل التلفزيون.

تحديد موضع الاستماع

يجب أن يكون موضع الاستماع على مسافة تبعد عن التلفزيون بمقدار يتراوح من 2.5 إلى 3 أضعاف حجم شاشة التلفزيون.
مثال: بالنسبة للتلفزيون حجم 32 بوصة تتراوح المسافة من 2 إلى 2.4 متر
بالنسبة للتلفزيون حجم 55 بوصة تتراوح المسافة من 3.5 إلى 4 أمتار

السماعات الأمامية L R	ضع هذه السماعات أمام موضع الاستماع، مواجهة للداخل (45 درجة تقريبًا) في اتجاهك. ضع السماعات بحيث تكون مكبرات الصوت الموجودة بها في نفس ارتفاع الأذن. قم بمحاذاة الوجه الأمامي للسماعات الأمامية مع الوجه الأمامي للسماعة المركزية أو ضعها أمام السماعات المركزية بقليل.

| تنبيه |

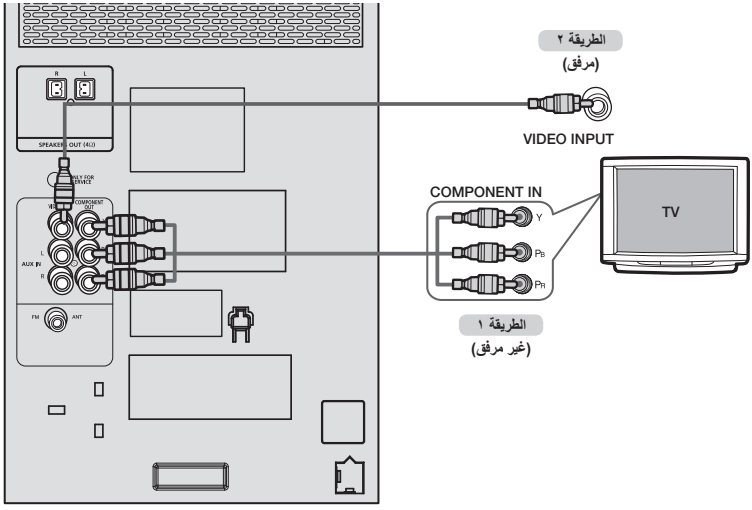
- لا تترك الأطفال يلعبون بالسماعات أو بالقرب منها. فقد يلحق بهم الضرر إذا ما سقطت السماعة.
- عند توصيل أسلاك السماعات بالسماعات، تأكد من صحة القطبية (+/–).

| ملاحظة |

- في حالة وضع السماعة بالقرب من جهاز التلفزيون، قد تتشوه ألوان الشاشة بسبب المجال المغناطيسي المتولد من السماعة. إذا حدث ذلك، فضع السماعة بعيدًا عن التلفزيون.

توصيل مخرج الفيديو بالتلفزيون

اختر طريقة واحدة للتوصيل بالتلفزيون.



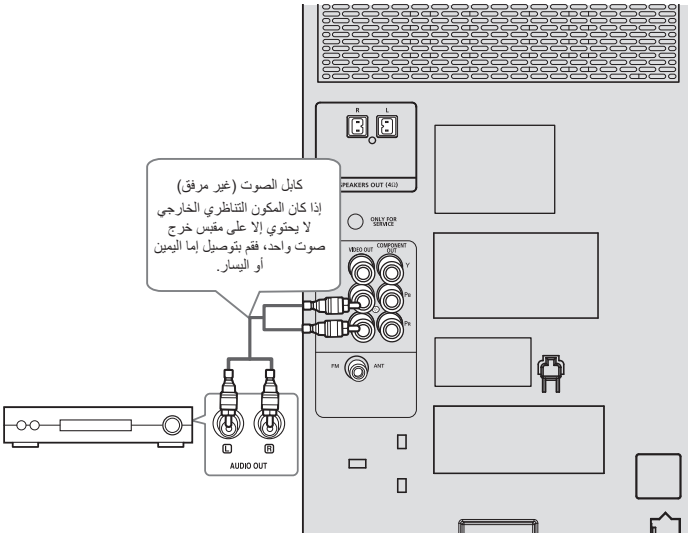
الطريقة ١ : فيديو المكون (أفضل جودة)

إذا كان التلفزيون مزودًا بمداخل فيديو مكون، فقم بتوصيل كابل فيديو مكون (غير مرفق) من مقابس **COMPONENT OUT (خرج المكون)** (Prو Pb و Y) الموجودة بالجهة الخلفية للمنتج بمقابس دخل فيديو مكون الموجودة بالتلفزيون.

الطريقة ٢ : فيديو المكون (جودة جيدة)

قم بتوصيل كبل الفيديو المرفق من قابس **VIDEO OUT** بمؤخرة المنتج بقابس VIDEO IN بالتلفاز الخاص بك.

التوصيل بأجهزة خارجية



توصيل مكون تناظري خارجي

مكونات الإشارة التناظرية مثل VCR.

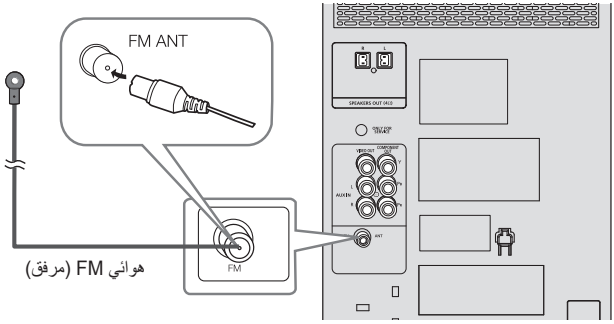
١. وصل AUX IN (مدخل إضافي) (صوت) في اللوحة الخلفية MINI COMPACT بمخرج الصوت الخاص بالمكون التناظري الخارجي.
   - تأكد من مطابقة ألوان الموصلات.

٢. اضغط على الزر **TUNER/AUX** (موالف/إضافي) لتحديد AUX (إضافي).
يمكنك تحديد AUX (إضافي) بالضغط على زر **FUNCTION** (وظيفة) الموجود على وحدة التحكم عن بعد.

| ملاحظة |

- عندما تكون الوحدة في وضع AUX (إضافي)، إذا لم يتم الضغط على أي زر من أزرار اللوحة الأمامية لمدة أكثر من 8 ساعة، سيتم إيقاف تشغيل الطاقة تلقائيًا.

توصيل هوائي FM



١. قم بتوصيل هوائي FM المرفق بمقبس هوائي FM.
٢. قم بتحريك سلك الهوائي ببطء حتى تجد مكانًا يتوفر فيه الاستقبال الجيد، ثم قم بتثبيته بحائط أو سطح صلب آخر.
٣. وإذا كان الاستقبال ضعيفًا، فقد تحتاج إلى تثبيت هوائي خارجي. للقيام بذلك، قم بتوصيل هوائي FM خارجي بالوحدة الطرفية لموصل هوائي FM للمنتج باستخدام كابل متحد المحور بمقاومة ٧٥ أومًا (غير مرفق).

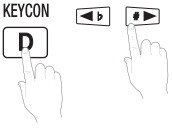
| ملاحظة |

- لا يستقبل هذا المنتج عمليات بث AM.

توصيل الصوت من المكونات الخارجية

يمكنك الاستمتاع بملهى الكاراوكي وأنت تنعم بالراحة في بيتك.
شاهد الفيديو وأنشد كلمات الأغاني التي يتم عرضها على شاشة التليفزيون مع الأصوات المصاحبة.

١. قم بتوصيل الميكروفون بمقبس الميكروفون (MIC) في مقدمة المنتج.
   - إذا كان مقبس الميكروفون أكبر من مقبس MIC (الميكروفون) الذي يبلغ مقاسه 3.5 ملم، فإنك بحاجة إلى محول-موصل (اختياري) لإكمال الاتصال.
   - قم أولاً بتوصيل الموصل-المحول بمقبس MIC (الميكروفون) في الجنب الأمامي للمنتج،
   - ثانيًا، قم بتوصيل الميكروفون (ذي المقبس الأكبر) بالموصل-المحول.
٢. اضغط على زر **MIC VOL -,+** (مستوى صوت الميكروفون) لضبط مستوى صوت الميكروفون.
٣. أثناء التشغيل، اضغط على الزر **KEYCON**، ثم اضغط على الزر (**#/b**).
   عند الضغط على الزر (**#**) في كل مرة، يزداد المفتاح وعند الضغط على الزر (**b**) في كل مرة، ينخفض المفتاح.
٤. اضغط على الزر **MY KARAOKE** لكتم الصوت. وفي كل مرة يتم الضغط على هذا الزر، يتغير التحديد كما يلي:
   ON ← OFF.



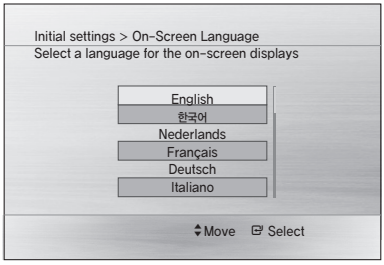
| ملاحظة |

- إذا سمعت أصواتًا غريبة (ضجيج أو صراخ) أثناء استخدام ميزة كاريوكي، فأبعد الميكروفون عن السماعات. ويعد خفض مستوى صوت الميكروفون أو السماعة أمرًا فعالاً أيضًا.
- لا يعمل الميكروفون في الوضع AUX (المساعد) ووضع TUNER (الموالف).
- بعد ضبط my karaoke أو keycon، لا تعمل وظائف EQ/LOCAL EQ/GIGA SOUND/FOOTBALL MODE.
- لا تعمل وظيفة MY KARAOKE في حالة DIVX، ولا تعمل وظيفة KEYCON في حالة DIVX/USB/MP3/WMA.
- بعد إيقاف التشغيل، يختفي إعداد my karaoke أو keycon.
- تتوفر وظيفة MY KARAOKE (كاريوكي) و KEYCON (تهيئة المفاتيح)، عند التوصيل بالميكروفون فقط.
- عند التوصيل بالميكروفون، سيتوقف تشغيل GIGA SOUND (صوت جيجا) تلقائيًا. حتى عند إزالة الميكروفون، لن يتم تشغيله.
- لا يحتفظ النظام بإعدادات My Karaoke (كاريوكي) بعد إيقاف تشغيل وظيفة My Karaoke (كاريوكي).
- استخدم ميكروفونًا أحاديًا. إذا قمت بتوصيل ميكروفون ستريو بالوحدة، قد لا يعمل الميكروفون بشكل صحيح.

إجراء الإعدادات الأولية

اضغط على زر **POWER** (تشغيل) عند توصيله بالتلفزيون لأول مرة. سيتم عرض شاشة الإعداد الأولي.

▲▼ (تحديد اللغة المطلوبة) ←
← ▲▼ (تحديد نسبة واجهة التلفزيون المطلوبة) ← .

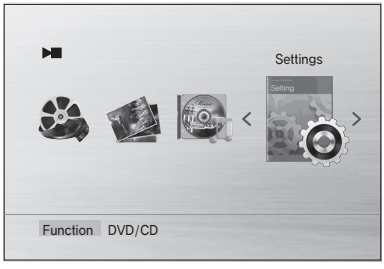


| ملاحظة |

- قد تظهر الشاشة الأولى مختلفة، حسب محتوى القرص.
- إذا قمت بتحريك الشاشة السابقة، اضغط واستمر في الضغط على الزر الأحمر (A).
- عند تحديد لغة القائمة، يمكنك تغييرها بالضغط على زر الموجود على اللوحة الأمامية لأكثر من 5 ثوان بدون قرص.
- إذا أردت عرض شاشة الإعداد الأولي مرة أخرى وإجراء التغييرات، فحدد خيار إعادة الضبط.

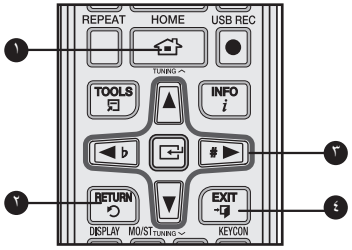
الوصول إلى شاشة Settings (الإعدادات)

1. اضغط على زر **POWER** (الطاقة).



2. اضغط على الزرين ◄► لتحديد **Settings** (الإعدادات)، ثم اضغط على الزر . تظهر شاشة Settings (الإعدادات).
3. للوصول إلى قائمة Settings (الإعدادات) وقوائمها الفرعية وخياراتها، يرجى الرجوع إلى الشكل الخاص بالتحكم عن بعد أدناه.

الأزرار الموجودة في وحدة التحكم عن بعد والمستخدمة لقائمة Settings (الإعدادات)



١	الزر **رئيسي**: اضغط عليه للانتقال إلى الشاشة الرئيسية.
٢	الزر **عودة**: العودة للقائمة السابقة.
٣	الزر **(إدخال) / الاتجاه:** • اضغط على ▲▼◄► لتحريك المؤشر أو لاختيار عنصر. • اضغط على الزر لتنشيط العنصر المحدد حاليًا أو لتأكيد إعداد.
٤	الزر **خروج:** اضغط للخروج من القائمة الحالية.

الشاشة

نسب التليفزيون

- **Pan-Scan 4:3**: حدد هذا الخيار عندما تريد عرض فيديو بنسبة ارتفاع إلى العرض 16:9 التي توفرها أقراص DVD دون ظهور الأشرطة السوداء في الجزء العلوي والسفلي من الشاشة، حتى في حالة ضبط التليفزيون على نسبة الارتفاع إلى العرض 4:3.
- **Letter Box 4:3**: حدد هذا الخيار عندما تريد عرض الشاشة بنسبة الارتفاع إلى العرض 16:9 التي توفرها أقراص DVD، حتى في حالة ضبط التليفزيون على نسبة الارتفاع إلى العرض 4:3.
- **Wide 16:9**: يمكنك عرض الصورة الكاملة بنسبة العرض إلى الارتفاع 16:9 على التليفزيون ذي الشاشة العريضة.

| ملاحظة |

- إذا كان قرص DVD في نسبة 4:3، لا يمكنك عرضه في وضع الشاشة العريضة.
- وبما أن أقراص DVD تسجل بتنسيقات صور متعددة، ستبدو بأشكال مختلفة على البرنامج، نوع التلفزيون، وإعداد نسبة التلفزيون الباعية.

إشارة خرج الفيديو

تطبق مختلف الدول معايير مختلفة للتلفاز. يمكنك التحديد من NTSC وPAL.

- قد لا يدعم هذا المنتج وظيفة إشارة خرج الفيديو بناء على منطقتك.

الصوت

DRC (ضغط النطاق الديناميكي)

تعمل هذه الميزة على موازنة النطاق بين الأصوات الأكثر ارتفاعًا والأقل انخفاضًا. يمكنك استخدام هذه الوظيفة للاستمتاع بصوت Dolby Digital عند مشاهدة أفلام بمستوى صوت منخفض ليلاً.

- يمكنك تحديد إما كامل، 6/8، 4/8، 2/8، إيقاف.

مزامنة الصوت

قد لا تتناسب خاصية تزامن الصوت والفيديو مع التليفزيون الرقمي. إذا حدث ذلك، فقم بضبط وقت تأجيل الصوت ليتوافق مع الفيديو

- يمكنك ضبط وقت تأخير الصوت بين 0 ملي ثانية و300 ملي ثانية. اضبطه على الحالة المثلى.

تسجيل نقاط كاريوكي

يمكن التبديل بين تشغيل أو إيقاف تشغيل شاشة نقاط كاريوكي.

⇦ Off (إيقاف تشغيل): لإيقاف تشغيل شاشة نقاط كاريوكي.

⇦ On (تشغيل): بعد التسجيل، يتم عرض النقاط على الشاشة.

| ملاحظة |

- في حالة USB/DIVX/MP3/WMA، لا يعمل تسجيل كاريوكي.

نظام

الإعداد الأولي

باستخدام الإعدادات الأولية، يمكنك تعيين اللغة وواجهة التلفزيون.
(راجع صفحة ١٤)

تسجيل DivX(R)

لعرض كود تسجيل DivX(R) VOD لشراء وتشغيل محتوى DivX(R) VOD.

| ملاحظة |

- لا يتم تنشيط هذا الخيار إذا حددت OK (موافق). لتنشيط هذا الخيار، الرجاء تنشيط خيار DivX(R) Deactivation إلغاء تنشيط DivX(R).
- حتى بعد إعادة ضبط النظام، لن يتم إعادة ضبط إعدادات تسجيل DivX.

إلغاء تنشيط DivX(R)

حدد هذا الخيار للحصول على رمز تسجيل جديد.

اللغة

يمكنك تحديد اللغة التي تفضلها للقائمة التي تظهر على الشاشة، وقائمة الأقراص, وغيرها.

لتحديد لغة لا تظهر في القائمة، حدد أخرى في قائمة الأقراص وصوت والترجمة ثم أدخل كود البلد. لمزيد من المعلومات، راجع www.samsung.com أو اتصل بمركز خدمة عملاء Samsung.

| ملاحظة |

- لا يمكنك تحديد "أخرى" في قائمة لغة نص الشاشة.
- لن تظهر اللغة التي تم تحديدها ما لم تكن مدعومة على القرص.

الأمان

تعمل وظيفة القفل الأبوي جنبًا إلى جنب مع أقراص DVD التي تتمتع بخاصية تصنيف تساعدك على التحكم في أنواع أقراص DVD التي تشاهدها عائلتك. يوجد ما يصل إلى ثمانية مستويات تصنيف على القرص.

تصنيف أبوي

حدد مستوى التصنيف الذي تريد ضبطه. أدخل كلمة المرور ثم اضغط على الزر ↵.

- تم ضبط كلمة المرور على "0000" بشكل افتراضي.

تغيير كلمة المرور

حدد تغيير وأدخل كلمة مرور تتكون من 4 أرقام لضبط القفل الأبوي باستخدام أزرار الأرقام بوحدة التحكم عن بُعد.

في حالة نسيان كلمة المرور

1. قم بإزالة القرص.
2. اضغط مع الاستمرار على زر ■ بوحدة التحكم عن بعد لمدة 5 ثوان أو أكثر.

الدعم

معلومات المنتج

قم بتقديم معلومات المنتج مثل رمز المنتج وإصدار البرنامج، وما إلى ذلك.

تشغيل الأقراص

OPEN/CLOSE ← ضع قرصًا برفق في الدرج مع توجيه ملصق القرص إلى أعلى ← OPEN/CLOSE

| ملاحظة |

- عند إيقاف تشغيل القرص، يتذكر المنتج موضع التوقف، لذا عندما تضغط على زر ▶ مرةً ثانيةً، سيقوم المنتج باسترجاع النقطة التي توقفت عندها. (تعمل هذه الوظيفة فقط مع أقراص DVD.)
  اضغط على زر ■ مرتين أثناء التشغيل لتعطيل وظيفة الاستئناف.
- لن تعمل الأقراص غير الأصلية في هذا المنتج لأنها تنتهك توصيات CSS (نظام تشفير المحتوى: نظام لحماية النسخ).
- ⊘ ستظهر عندما يتم الضغط على زر غير صالح.
- إذا لم يتم إدخال زر لمدة تزيد عن 5 دقائق في وضع الإيقاف أو التشغيل (الموسيقى)، فسيتم تنشيط حافظ الشاشة.
- في حالة ترك المنتج في وضع شاشة التوقف لأكثر من 20 دقيقة، يتوقف إمداد التيار تلقائيًا. (إلا عند تشغيل الموسيقى)
- صوت DTS غير مدعوم.

تشغيل أقراص الصوت المضغوطة /(CD-DA) MP3/WMA

1. أدخل قرص صوت مضغوط (CD-DA) أو قرص MP3 في درج الأقراص.
   - بالنسبة لأقراص الصوت المضغوطة, سيتم تشغيل المسار الأول تلقائيًا.
     - اضغط على الزرين ▶▶| |◀◀ للانتقال إلى المسار السابق/التالي. يمكنك أيضًا استخدام أزرار الأرقام (من 0 إلى 9) لتحديد المسار المطلوب.
   - بالنسبة لأقراص MP3/WMA، اضغط على الزرين ◀ ▶ لتحديد موسيقى, ثم اضغط على زر ↵.
     - اضغط على الأزرار ▲ ▼ ◀ ▶ لتحديد الملف المطلوب ثم اضغط على زر ↵.
     - اضغط على الزرين ▶▶ ◀◀ للانتقال إلى الصفحات السابقة/التالية.
2. اضغط على زر ■ لإيقاف التشغيل.

| ملاحظة |

- قد لا تعمل بعض أقراص MP3/WMA المضغوطة، وفقًا لوضع التسجيل.
- يختلف جدول المحتويات الخاص بقرص MP3 المضغوط وذلك وفقًا لتنسيق مسار MP3/WMA المسجل على القرص.
- لا يمكن تشغيل ملفات WMA-DRM.
- إذا لم يتم الضغط على أي زر في المنتج أو في وحدة التحكم عن بعد لمدة تزيد عن 25 دقيقة عندما يكون المنتج في وضع Stop (إيقاف)، سيتم إيقاف تشغيل الطاقة تلقائيًا.

تشغيل ملف JPEG

إدخال قرص JPEG ← ◀ ▶ (تحديد **صورة**) ← ▲ ▼ (تحديد المجلد المطلوب) ← ↵ ← ▲ ▼ (تحديد الصورة المطلوبة) ← ↵

- سيتم تشغيل الملف الذي تم تحديده وسيبدأ عرض الشرائح. لإيقاف عرض الشرائح, اضغط على زر ❚❚.
- يمكنك عرض الملف السابق/التالي بالضغط على زري ▶، ◀ أثناء الوجود في وضع عرض الشرائح.

وظيفة التدوير

اضغط على زر **GREEN (أخضر)(B)** أو زر **YELLOW (أصفر)(C)** في وضع "إيقاف مؤقت".

استخدام وظيفة التشغيل

بحث للأمام/للخلف

اضغط على الزرين ▶▶ ◀◀ لاستخدام وظيفة البحث.

| ملاحظة |

- لا يسمع أي صوت أثناء وضع التشغيل السريع (باستثناء CD-DA x 1 و CD-DA x 2)

تخطي مشاهد/أغاني

اضغط على الزرين |◀◀ ▶▶|.

- في كل مرة يتم فيها الضغط على هذا الزر أثناء التشغيل, يتم تشغيل الفصل السابق أو التالي أو المسار أو الدليل (الملف) السابق أو التالي.
- لا يمكنك تخطي فصول على التوالي.

تخطي مجلد

عند تشغيل ملفات الموسيقى/الفيديو/صورة أو إيقاف تشغيلها، اضغط واستمر في الضغط على أزرار |◀◀ ▶▶| على وحدة التحكم عن بعد.

- سيتخطى المجلد السابق/التالي، وتظهر الرسالة "جارٍ البحث عن ملف..."

| ملاحظة |

- في وضع التشغيل للأمام/للخلف/الإيقاف المؤقت/التدريجي/التشغيل البطيء لا تعمل هذه الوظيفة.
- بناء على محتوى الملف أو المجلد، قد يختلف وقت التخطي.

تشغيل الحركة البطيئة

اضغط على زر ❚❚ ثم زر ▶▶ لتشغيل الحركة البطيئة.

| ملاحظة |

- لا يتم سماع صوت أثناء التشغيل البطيء.
- التشغيل البطيء العكسي لا يعمل.
- تتوفر هذه الوظيفة لأقراص DivX/DVD.

تشغيل الحركة التدريجية

اضغط على زر ⏸ بشكل متكرر.

- تتحرك الصورة للأمام بمعدل إطار واحد في كل مرة يتم فيها الضغط على الزر أثناء التشغيل.

| ملاحظة |

- لا يتم سماع صوت أثناء تشغيل الحركة التدريجية.
- تتوفر هذه الوظيفة لأقراص DivX/DVD.

وظيفة تخطي 5 دقائق

أثناء التشغيل, اضغط على زر ◄►.

- يتخطى التشغيل 5 دقائق للأمام كلما ضغطت على الزر ►.
- يتخطى التشغيل 5 دقائق للخلف كلما ضغطت على الزر ◄.

| ملاحظة |

- تتوفر هذه الوظيفة لـ DivX فقط الذي يحتوي على معلومات الوقت.

استخدام قائمة الأقراص/ قائمة العناوين

أثناء التشغيل، اضغط واستمر في الضغط

قائمة الأقراص أو قائمة العناوين ← ▲▼►◄ ← ⏎

- **قائمة الأقراص** : يمكنك مشاهدة القوائم الخاصة بلغة الصوت, ولغة الترجمة, وملف التعريف, وما إلى ذلك.
- **قائمة العناوين** : بالنسبة لأقراص DVD التي تحتوي على عناوين متعددة, يمكنك مشاهدة عنوان كل فيلم.

| ملاحظة |

- وفقًا للقرص, قد تختلف عناصر إعداد القائمة وربما تكون هذه القائمة غير متوفرة.

تكرار التشغيل

تكرار DVD/DivX

يمكنك تكرار العنوان, أو الفصل، أو المقطع (تكرار A-B) بأقراص DVD/DivX.

1. أثناء تشغيل أقراص DVD/DivX، اضغط على زر **REPEAT** (تكرار) بوحدة التحكم عن بُعد.
2. اضغط على الزرين ▲▼ لتحديد وضع التكرار المطلوب، ثم اضغط على زر ⏎.
3. اضغط على الزرين ▲▼ لتحديد **OFF** (إيقاف) للعودة إلى التشغيل العادي, ثم اضغط على زر ⏎.

- **DVD : إيقاف تشغيل ← عنوان ← فصل ← أ-ب**
- **DivX : إيقاف تشغيل ← عنوان ← مجلد ← الك**ا

تكرار CD/MP3

أثناء تشغيل CD/ MP3، اضغط على زر **REPEAT** (تكرار) بشكل متكرر لتحديد وضع التكرار الذي تريد.

- **CD** : ⇄ ← (All) 🔁 ← (Track) 🔂 ← (Off) ⇶ (Random) ← (Section A-B) 🅰🅱
- **MP3** : ⇶ (Off) ← 🔂 (Track) ← 🔁 (All) ← ⇄ (Random) ← 🗁 (Directory)

تكرار تشغيل A-B

يمكنك تشغيل مقطع معين بقرص DVD أو قرص مضغوط بشكل متكرر.

1. أثناء تشغيل أقراص DVD أو الأقراص المضغوطة، اضغط على زر **REPEAT** (تكرار) الموجود بوحدة التحكم عن بعد.
2. بالنسبة لأقراص DVD, اضغط على الزرين ▲▼ لتحديد **A-**. بالنسبة للأقراص المضغوطة اضغط على زر **REPEAT** (تكرار) حتى تظهر 🅰🅱.
3. اضغط على زر ⏎ عند الموضع الذي تريد أن يبدأ عنده تكرار التشغيل (A).
4. اضغط على زر ⏎ عند الموضع الذي تريد أن يتوقف عنده تكرار التشغيل (B).
5. للعودة إلى التشغيل العادي:
   بالنسبة لأقراص DVD اضغط على زر **REPEAT** (تكرار) لتحديد إيقاف التشغيل.
   بالنسبة للأقراص المضغوطة، اضغط على الزر **REPEAT** (تكرار) لاختيار ⇄.

| ملاحظة |

- لن تعمل وظيفة A-B Repeat (تكرار A-B) مع أقراص DivX أو MP3 أو JPEG.
- بالنسبة لأقراص DVD، لا يمكن ضبط النقطة ب إلا بعد مرور 5 دقائق من التشغيل من النقطة أ.
- لا تكون وظيفة التكرار متوافرة أثناء تشغيل قرص CD/DVD أو إذا كانت وظيفة كاريومي في وضع التشغيل.

عرض معلومات الأقراص

1. أثناء التشغيل, اضغط على زر **TOOLS** (أدوات) بوحدة التحكم عن بعد.
2. اضغط على الزرين ▲▼ لتحديد العنصر المطلوب.
3. اضغط على الزرين ◄► لإجراء تغيير الإعداد المطلوب ثم اضغط على زر ⏎.
   - يمكنك استخدام أزرار الأرقام بوحدة التحكم عن بُعد للتحكم في بعض العناصر.
4. لإخفاء معلومات الأقراص, اضغط على زر **TOOLS** (أدوات) مرةً ثانيةً.

| ملاحظة |

- قد تختلف بعض الأدوات وفقًا للأقراص والملفات.

قائمة الأدوات

- **Title** (**العنوان**)( ): للوصول إلى العنوان المطلوب في حالة وجود أكثر من واحد في القرص.
- **Chapter** (**الفصل**)( ): يتم تسجيل معظم أقراص DVD في فوصل بحيث يمكنك إيجاد فصول معين سريعًا.
- **Playing time** (**وقت التشغيل**) ( ): للسماح بتشغيل الفيلم بدءًا من الوقت المطلوب. يجب إدخال وقت البدء كمرجع. لا تعمل وظيفة بحث الوقت على بعض الأقراص.
- **Audio** (**الصوت**)( ): للإشارة إلى لغة مسار صوت الفيلم. يمكن أن يحتوي قرص DVD على ما يصل إلى 8 لغات صوت.
- **Subtitle** (**الترجمة**)( ): للإشارة إلى لغات الترجمة المتوفرة بالقرص. سيكون بإمكانك اختيار لغات الترجمة أو قم بإيقاف تشغيلها من الشاشة، إذا كنت ترغب في ذلك. يمكن أن يحتوي قرص DVD على ما يصل إلى 32 لغة ترجمة.
- **Angle** (**الزاوية**)( ): عندما يحتوي قرص DVD على زوايا متعددة لمشهد معين, يمكنك استخدام وظيفة الزاوية.

أدوات ← ▲▼ (حدد **AUDIO** (الصوت) أو **SUBTITLE** (الترجمة) أو **ANGLE** (الزاوية)) ← ◄► (تحديد الخيار المطلوب)

| ملاحظة |

- وفقًا للقرص, قد لا تتوفر وظائف الترجمة ولغة الصوت.
- تعمل وظيفة الزوايا فقط على الأقراص التي تم تسجيل زوايا متعددة عليها.

وظيفة التسمية التوضيحية

- يجب أن يكون لديك بعض الخبرة في استخراج وتحرير الفيديو لاستخدام هذه الميزة بشكل صحيح.
- لاستخدام وظيفة التسمية التوضيحية, قم بحفظ ملف التسمية التوضيحية (*.smi) بنفس اسم الملف كما يحدث مع ملف الوسائط DivX (*.avi) بنفس المجلد.
- يمكن أن يستوعب اسم الملف ما يصل إلى 60 حرف أبجدي رقمي أو 30 حرف شرق أسيوي (حروف تتألف من 2 بايت مثل الكورية والصينية).
- لا يتم دعم ترجمة ملفات DivX بتنسيق *.smi و*.sub و*.srt والتي يزيد حجمها عن 148 كيلوبايت.

استخدام الأزرار الخاصة على وحدة التحكم عن بعد وأزرار الوحدة الرئيسية

EQ (موازن الصوت)	أو **EQ**

نظام mini-compact الخاص بك مزود بموازن صوت مضبوط مسبقًا يسمح لك باختيار التوازن الأمثل بين نسب الجهير والصوت العالي الطبقة، وفقًا لنوع الموسيقى التي تستمع إليها.

١. اضغط على زر **EQ** (موازن الصوت).

- في كل مرة تقوم فيها بالضغط على هذا الزر، سيتحول وضع الصوت كما يلي:

الشرق الأوسط وأسيا

PERSIAN←ARABIC MUSIC←FLAT←OFF
ROCK← HIP HOP←POP← PARTY←MUSIC
MP3←ELECTRONIC←CLASSIC←JAZZ←
U B 0←VIRTUAL SOUND← ENHANCER

أفريقيا

BONGO←GENGE←FLAT←OFF
AFROPOP1←ESKISTA←RHUMBA←
HIP HOP←POP← PARTY←AFROPOP2←
ELECTRONIC←CLASSIC←JAZZ←ROCK←
U B 0← VIRTUAL SOUND← MP3 ENHANCER←

S.E أسيا

POP←PARTY←INDIAN POP←FLAT←OFF
CLASSIC←JAZZ←ROCK←HIP HOP←
MP3 ENHANCER←ELECTRONIC←
U B 0← VIRTUAL SOUND←

٢. لضبط مستوى الجهير، متوسط، ثلاثي يدويًا:
اضغط على زر عند تحديد U B 0.
النتيجة: يومض مستوى الجهير.
اضغط على زر **TUNING** (التوليف) ∧ أو ∨ للتحديد من -06 إلى 06.
اضغط على زر .
النتيجة: يومض مستوى المتوسط.
اضغط على زر **TUNING** (التوليف) ∧ أو ∨ للتحديد من -06 إلى 06.
اضغط على زر .
النتيجة: يومض مستوى الثلاثي.
اضغط على زر **TUNING** (التوليف) ∧ أو ∨ للتحديد من -06 إلى 06.
اضغط على زر .
النتيجة: اكتمل الإعداد.

| ملاحظة |

- يتم ضبط موازن الصوت على وضع "إيقاف التشغيل" تلقائيًا ولا يكون متوفر أثناء تسجيل القرص المضغوط.
- في حالة عدم الضغط على أي زر خلال 4 ثوانٍ، سيتم إلغاء الإعدادات تلقائيًا وسيتم حفظ الإعدادات السابقة.
- قد يختلف وضع موازن الصوت حسب منطقتك.

LOCAL EQ (موازن محلي)

يمكنك تحديد وضع LOCAL EQ (الموازن المحلي) مباشرة بالضغط على زر LOCAL EQ (الموازن المحلي).

١. **اضغط على زر LOCAL EQ** (موازن محلي).
- في كل مرة تقوم فيها بالضغط على هذا الزر، سيتحول وضع الصوت كما يلي:

الشرق الأوسط وأسيا

OFF→FLAT→ARABIC MUSIC→PERSIAN MUSIC

أفريقيا

OFF→FLAT→GENGE→BONGO AFROPOP1→ESKISTA→RHUMBA→AFROPOP2

S.E أسيا

OFF→FLAT→INDIAN POP

| ملاحظة |

- يتم ضبط موازن الصوت المحلي على وضع "إيقاف التشغيل" تلقائيًا ولا يكون متوفر أثناء تسجيل القرص المضغوط.
- في حالة عدم الضغط على أي زر خلال 4 ثوانٍ، سيتم إلغاء الإعدادات تلقائيًا وسيتم حفظ الإعدادات السابقة.
- قد يختلف وضع موازن الصوت حسب منطقتك.

GIGA SOUND (صوت جيجا)

تضخم وظيفة GIGA SOUND (صوت جيجا) صوت الجهير وتوفر ضعف مستوى الجهير للاستمتاع بصوت قوي وواقعي.

١. اضغط على زر **GIGA SOUND BLAST** (بدء صوت جيجا) الموجود على الوحدة الرئيسية أو زر **SOUND** (الصوت) الموجود على وحدة التحكم عن بعد.
- في كل مرة تقوم فيها بالضغط على هذا الزر، سيتحول الصوت كما يلي:

OFF→GIGA SOUND BLAST

٢. لإلغاء هذه الوظيفة، اضغط على زر **GIGA SOUND BLAST** (بدء صوت جيجا) حتى يتم عرض OFF (إيقاف تشغيل).

| ملاحظة |

- قد يختلف وضع GIGA SOUND (صوت جيجا) حسب منطقتك.

وضع FOOTBALL (كرة القدم)

استمتع بموسيقى مثل الموسيقى الموجودة في ملاعب كرة القدم باستخدام الزر **FOOTBALL** (كرة القدم).

١. اضغط على زر **FOOTBALL MODE** (وضع كرة القدم).
- كل مرة يتم فيها الضغط على الزر **FOOTBALL MODE** (وضع كرة القدم) الموجود على المنتج.

OFF ←FOOTBALL MODE ١ ←FOOTBALL MODE ٢

٢. لإلغاء هذه الوظيفة، اضغط على زر **FOOTBALL MODE** (وضع كرة القدم) حتى يتم عرض OFF (إيقاف تشغيل).

| ملاحظة |

- قد يختلف وضع FOOTBALL (كرة القدم) حسب منطقتك.

|بالنسبة لأوضاع موازن الصوت/موازن الصوت المحلي/صوت جيجا/كرة القدم|

- تعمل فقط في وضع بث LPMC ثنائي القناة.
- لا تتوافر هذه الوظائف أثناء تشغيل إشارة AC-٣.

DISPLAY شاشة العرض

يمكنك عرض كافة الوظائف المتوفرة على الشاشة، اضبط مستوى سطوع الشاشة.

١. اضغط على زر **DISPLAY** (عرض).
- وفي كل مرة تضغط فيها على الزر DISPLAY (عرض) سيتغير وضع العرض كالتالي:

- **وظيفة العرض التجريبي**
تظهر جميع الوظائف المتوفرة على النظام على الشاشة الأمامية.
- **وظيفة خافض شدة الإضاءة**
يتم تحديد وظيفة خافض شدة الإضاءة وتقل شدة إضاءة الشاشة
- **تشغيل الشاشة**
تعمل الشاشة
- **تشغيل الساعة**
يتم عرض الساعة التي قمت بضبطها.

ضبط الساعة

لكل خطوة، يتوافر لديك بضع ثوانٍ لضبط الخيارات المطلوبة. وإذا تجاوزت تلك الفترة، فيجب أن تبدأ من البدايةً مرة أخرى.

1. شغل النظام من خلال الضغط على الزر **POWER** (⏻/I) (الطاقة).
2. اضغط واستمر في الضغط على زر **TIMER/CLOCK** (المؤقت/الساعة) ثم اضغط على زر ↵.
   النتيجة: يتم عرض CLOCK (الساعة).
3. اضغط على زر ↵.
   النتيجة: تومض الساعة.
   - تقليل الساعات: ▼
   - زيادة الساعات: ▲
4. عند عرض الساعة الصحيحة، اضغط على زر ↵.
   النتيجة: تومض الدقائق.
   - تقليل الدقائق: ▼
   - زيادة الدقائق: ▲
5. عند عرض الدقيقة الصحيحة، اضغط على زر ↵.
   النتيجة: " تظهر TIME ↵ (وقت)" على الشاشة.
   - لقد تم ضبط الوقت الحالي.

| ملاحظة |

- يمكنك عرض الوقت، حتى عند استخدامك وظيفة أخرى، بالضغط على زر **TIMER/ CLOCK** (المؤقت / الساعة) لمرة واحدة.
- يمكن أيضًا استخدام ⏭, ⏮ على اللوحة الأمامية بدلاً من أزرار ▼, ▲ المستخدمة في الخطوة 3 و4.

وظيفة المؤقت

يعمل المؤقت على تمكينك من التبديل بين تشغيل المنتج أو إيقاف تشغيله في أوقات معينة تلقائيًا.

- قبل ضبط المؤقت، تحقق من صحة الوقت الحالي.
- لكل خطوة، تتوافر لديك بضع ثوانٍ لضبط الخيارات المطلوبة. وإذا تجاوزت تلك الفترة، فيجب أن تبدأ من البداية مرة أخرى.
- إذا لم تكن تعد ترغب في إيقاف تشغيل النظام أو تشغيله بشكل تلقائي، فيجب أن تقوم بإلغاء المؤقت من خلال الضبط على الز **TIMER ON/ OFF** (تشغيل / إيقاف تشغيل المؤقت).

مثال: أنت ترغب في الاستيقاظ على الموسيقى كل صباح.

1. شغل النظام من خلال الضغط على الزر **POWER** (⏻/I) (الطاقة).
2. اضغط واستمر في الضغط على زر **TIMER/CLOCK** (المؤقت/الساعة) ثم اضغط على زر ▲ أو ▼ حتى يتم عرض ↵ **TIME** (وقت)
3. اضغط على زر ↵.
   النتيجة: يتم عرض **ON** (تشغيل) لبضع ثوانٍ، ويمكنك ضبط وقت تشغيل المؤقت.
4. اضبط وقت تشغيل المؤقت.
   a اضغط على زر ▲ أو ▼.
   b اضغط على زر ↵.
   النتيجة: تومض الدقائق.
   c اضغط على زر ▲ أو ▼.
   d اضغط على زر ↵.
   النتيجة: يظهر **OFF** (إيقاف التشغيل) لثوانٍ قليلة، ويمكنك الآن ضبط وقت إيقاف تشغيل المؤقت.
5. اضبط وقت إيقاف تشغيل المؤقت.
   a اضغط على زر ▲ أو ▼.
   b اضغط على زر ↵.
   النتيجة: تومض الدقائق.
   c اضغط على زر ▲ أو ▼.
   d اضغط على زر ↵.
   النتيجة: يتم عرض **XX VOL** (مستوى الصوت XX)، حيث يتطابق **XX** مع مستوى الصوت الذي تم ضبطه بالفعل.
6. اضغط على زر ▲ أو ▼ لضبط مستوى الصوت واضغط على زر ↵
   النتيجة: يتم عرض المصدر المراد تحديده.
7. اضغط على زر ▲ أو ▼ لتحديد المصدر المرغوب تشغيله عند تشغيل النظام.
   - FM (راديو) : **a** اضغط على زر ↵.
     b حدد المحطة المضبوطة مسبقًا بالضغط على زر ▲ أو ▼.
   - DVD/CD (القرص المضغوط/DVD): حمل قرصًا صوتيًا مضغوطًا واحدًا.
   - USB: قم بتوصيل جهاز USB.
8. اضغط على زر ↵.
   النتيجة: يتم عرض CHKREC (هل ترغب في التسجيل؟)
9. اضغط على زر ↵.
   النتيجة: يتم عرض REC N، يمكنك الضغط على زر ▲ أو ▼ لتحديد REC Y أو REC N، ثم اضغط على الزر ↵.

1). عند تحديد REC N، فسيتم إلغاء تسجيل مؤقت الموالف حتى عند ضبط تسجيل مؤقت الموالف بالفعل.

2). عند تحديد REC Y، يمكنك ضبط تسجيل مؤقت الموالف.

a. اضغط على زر .
النتيجة: يتم عرض **ON** (تشغيل) لبضع ثوانٍ، ويمكنك ضبط وقت تشغيل تسجيل مؤقت الموالف.

b. اضغط على زر .
النتيجة: يتم عرض **OFF** (إيقاف تشغيل) لبضع ثوانٍ، ويمكنك ضبط وقت إيقاف تشغيل تسجيل مؤقت الموالف.

| ملاحظة |

- الحد الأقصى لتسجيل مؤقت الموالف هو 5 ساعات.
- عند تشغيل المؤقت التلقائي، قد تتطلب وظيفة القرص المضغوط/DVD أو USB خطوة إضافية كي يتم تنشيطها طبقًا للقرص (أو الجهاز). لذلك فمن الأفضل تحديد وظيفة الموالف بدلاً من ذلك.
- إذا كانت أوقات تشغيل المؤقت وإيقافه متطابقة، فستظهر كلمة ERROR (خطأ).
- سيؤدي تحديد DVD/CD أو USB إلى تغيير الموالف تلقائيًا إذا لم يكن هناك قرص أو جهاز USB.
- إذا كان وقت التشغيل أو إيقاف التشغيل هو نفسه وقت تسجيل المؤقت، يكون وقت التشغيل أو إيقاف التشغيل هو الفعال، ولا يتم تطبيق تسجيل المؤقت.

إلغاء المؤقت

بعد ضبط المؤقت، سيبدأ التشغيل تلقائيًا كما هو موضح في الرسالة TIMER (المؤقت) المعروضة على الشاشة. وإذا لم تعد ترغب في استخدام المؤقت، فيجب عليك إلغاؤه.

1 . لإلغاء المؤقت، اضغط واستمر في الضغط على زر **TIMER ON/ OFF** (تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت).
النتيجة: لا يتم عرض.

2 . لاستئناف المؤقت، اضغط واستمر في الضغط على زر **TIMER ON/ OFF** (تشغيل/إيقاف تشغيل المؤقت).
النتيجة: يتم عرض مجددًا.

| ملاحظة |

- عند تحديد وضع TIMER OFF (إيقاف المؤقت)، لن تتوفر وظيفتا TIMER RECORDING (تسجيل المؤقت) وTIME (الوقت).

وظيفة مؤقت النوم

يمكنك ضبط وقت إيقاف منتج DVD تلقائيًا.

1 . اضغط واستمر في الضغط على زر **SLEEP** (النوم):
- النتيجة: يبدأ التشغيل وتظهر الإشارة التالية: **90MIN (90 دقيقة)**

2 . اضغط واستمر في الضغط على زر **SLEEP** (النوم) مرة أو أكثر لتشير إلى مدة متابعة النظام للتشغيل قبل إيقاف التشغيل:

← 30MIN ← 45MIN ← 60MIN ← 90MIN
OFF ← 15MIN

<u>في أي وقت، يمكنك:</u>

- تحقق من الوقت المتبقي بالضغط والاستمرار على زر SLEEP (النوم).
- غير الوقت المتبقي عن طريق تكرار الخطوتين 1 و2.

3 . لإلغاء مؤقت النوم، اضغط واستمر في الضغط على زر **SLEEP** (النوم) حتى تظهر رسالة **OFF** (إيقاف التشغيل) على الشاشة.

وظيفة كتم الصوت

تفيد تلك الخاصية عند الرد على من يقرع الجرس أو المكالمات الهاتفية.

1 . اضغط على زر :

- تظهر **MUTE** (كتم الصوت) على الشاشة.
- لإعادة تشغيل الصوت، اضغط على زر مرة أخرى أو زر **VOL-, +** (رفع/خفض مستوى الصوت).

الاستماع إلى الراديو

استخدام الأزرار الموجودة بوحدة التحكم عن بُعد

1. اضغط على زر **FUNCTION** (وظيفة) لتحديد **FM**.
2. قم بضبط التوليف على المحطة المطلوبة.
   - **Preset Tuning (الضبط المسبق للتوليف)** : اضغط على الزر ◘ لتحديد **PRESET** (الضبط المسبق) ثم اضغط على **TUNING** (التوليف) (∧ ∨) لتحديد المحطة مسبقة الضبط.
   - **Automatic Tuning (التوليف التلقائي)** : اضغط على الزر ◘ (يدوي) ثم اضغط واستمر في الضغط على زر **MANUAL** لتحديد الوضع **TUNING** (∧ ∨) (توليف) للبحث التلقائي عن محطات البث النشطة.
   - **Manual Tuning (التوليف اليدوي)** : اضغط على الزر ◘ لتحديد **MANUAL** (يدوي) ثم اضغط على زر **TUNING** (∧ ∨) (التوليف) للتوليف إلى تردد أدنى أو أعلى.

استخدام الأزرار الموجودة على المنتج

1. اضغط على **TUNER/AUX** (موالف/اضافي) لتحديد **FM** (راديو).
2. حدد محطة بث.
   - **Preset Tuning (التوليف المسبق)** : اضغط على زر ◘ لتحديد **PRESET** (الضبط المسبق) ثم اضغط على أزرار ⏭ ⏮ لتحديد المحطة المضبوطة مسبقًا.
   - **Automatic Tuning (التوليف التلقائي)** : اضغط على زر ◘ لتحديد **MANUAL** (يدوي) ثم اضغط واستمر في الضغط على أزرار ⏭ ⏮ للبحث التلقائي في الموجه.
   - **Manual Tuning (التوليف اليدوي)** : اضغط على زر ◘ لتحديد **MANUAL** (يدوي) ثم اضغط على أزرار ⏭ ⏮ لتوليف الترددات المنخفضة أو المرتفعة.

ضبط صوت أحادي/استريو

اضغط على الزر **MO/ST** (أحادي/استريو) .

- في كل مرة يتم فيها الضغط على هذا الزر، ينتقل الصوت بين **STEREO** (استريو) و **MONO** (أحادي).
- في المنطقة التي يكون فيها الاستقبال ضعيف, حدد **MONO** (أحادي) للحصول على بث واضح خالٍ من التشويش.

| ملاحظة |

- وينطبق ذلك فقط عند الاستماع إلى محطة FM.
- لا يستقبل هذا المنتج عمليات بث AM.

ضبط المحطات مسبقًا

مثال : لضبط إذاعة 89.10 FM مسبقًا في

1. الذاكرة اضغط على زر **FUNCTION** (وظيفة) لتحديد FM.
2. اضغط على زر ◘ لتحديد وضع <MANUAL> (يدوي).
3. اضغط على زر **TUNING** (توليف) (∧ ∨) لتحديد <89.10>.
4. اضغط على زر ⏎ مرةً ثانية.
   - يومض الرقم على الشاشة.
5. اضغط على الزرين **TUNING** (توليف) (∧ ∨) لتحديد الرقم الذي تم ضبطه مسبقًا.
   - يمكنك تحديد ما بين 1 و 15 رقمًا تم ضبطهم مسبقًا.
6. اضغط على زر ⏎ مرةً ثانية.
   - اضغط على زر ⏎ قبل اختفاء الرقم من على الشاشة.
   - يختفي الرقم من على الشاشة ويتم تخزين المحطة في الذاكرة.
7. لضبط محطة أخرى مسبقًا، كرر الخطوات من 2 إلى 6.
   - للانتقال إلى محطة مضبوطة مسبقًا، اضغط على زر **TUNING** (∧ ∨) (توليف) لتحديد القناة.

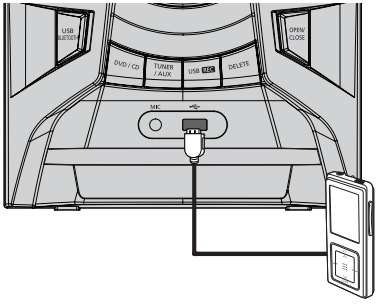
| ملاحظة |

- يمكن أيضًا استخدام ⏭ ⏮ على اللوحة الأمامية بدلاً من أزرار TUNING (∧ ∨) (توليف) المستخدمة في الخطوة 3 و5 و7.

وظيفة USB

تشغيل ملفات وسائط باستخدام ميزة مضيف USB

يمكنك الاستمتاع بملفات وسائط مثل الصور والأفلام والموسيقى المحفوظة على مشغل MP3 أو وحدة ذاكرة USB أو الكاميرا الرقمية بفيديو عالي الجودة وصوت ذي 2.0 قناة وذلك من خلال توصيل جهاز التخزين بمنفذ USB بالمنتج.



1 . وصل جهاز تخزين USB الخارجي بمقبس USB بالوحدة الخارجية.

2 . حدد وضع USB بالضغط على زر USB الموجود على الوحدة الرئيسية.

- يمكنك تحديد USB بالضغط على زر FUNCTION (الوظيفة) الموجود على جهاز التحكم عن بعد.

3 . اضغط على الزرين► ◄ لتحديد **Videos** (مقاطع الفيديو)و **Music** (الموسيقى) أو **Photo** (الصور).

- حدد ملفًا لتشغيله.

الإزالة الآمنة لجهاز USB

للحيلولة دون تلف الذاكرة التي تم تخزينها على جهاز USB قم بالإزالة الآمنة قبل فصل كابل USB.

1 . اضغط على زر **YELLOW (أصفر)(C)**.

- ستظهر **REMOVE (إزالة)** على الشاشة.

- قم بإزالة كابل USB.

| ملاحظة |

◀ قم بإزالة كابل USB من منفذ USB ببطء. وإلا، فقد يتعرض منفذ USB للتلف.

وظيفة التسجيل

يمكنك التسجيل من قرص مضغوط، بث الراديو، أو مصدر خارجي بجهاز تخزين USB.

1 . وصل جهاز تخزين USB خارجيًا بمقبس USB (⇐) على منتجك.

2 . شغل قرصًا، أو محطة راديو، أو وصل مصدرًا خارجيًا بمنتجك.

CD

- اضغط على زر **DVD/CD** الموجود على الوحدة الرئيسية لتحديد وظيفة CD.
- اضغط على الزر **OPEN/CLOSE** (فتح/قفل) لفتح درج الأقراص.
- أدخل قرص CD ثم اضغط على زر **OPEN/CLOSE** (فتح/قفل) لقفل درج القرص.
- استخدم أزرار تحديد قرص (⏭ أو ⏮) لتحديد الأغنية المطلوبة.

الموالف

- حدد TUNER (الموالف) بالضغط على زر **TUNER/AUX** (موالف/إضافي).
- انتقل إلى محطة ترغب في تسجيلها.

المصدر الخارجي

- وصل مكونًا خارجيًا/مشغل MP3 بالمنتج.
- اضغط على **TUNER/AUX** (موالف/اضافي) لتحديد مدخل AUX (إضافي).
- قم بتشغيل أغنية من الجهاز الخارجي.

3 . اضغط على زر **USB REC** (تسجيل USB) لبدء التسجيل.

CD

- "تظهر رسالة "**TRACK RECORDING**" (تسجيل المسار) ويبدأ تسجيل CD.
- اضغط واستمر في الضغط على زر **USB REC** (تسجيل USB) لبدء تسجيل كافة المسارات على القرص. ويتم عرض FULL CD RECORDING (تسجيل CD كامل).

MP3/PHOTO/DivX-CD

- اضغط على زر **USB REC** (تسجيل USB)، ويتم نسخ ملف التشغيل الحالي على جهاز USB.
- لنسخ مجلد موسيقى، قم بتمييز المجلد المطلوب أولاً ثم اضغط على زر USB REC (تسجيل USB) وسيتم نسخ المجلد.
- عندما تو ميكروفونًا، اضغط على زر USB REC (تسجيل USB)، ويتم تسجيل الملف المشغل حاليًا على جهاز USB، ويتم تسجيل صوت الميكروفون أيضًا.

MP3 RECORDING: "MP3 RECORDING"←"RECORD"

CD COPY: "CHECK"←"START"←"COPY XX"

←"COPY END" النهاية عند إتمام التسجيل، ستظهر رسالة "STOP" (إيقاف).

- في حالة وجود اسم الملف نفسه عند النسخ، تظهر رسالة "FILE EXIST" (الملف موجود) ويتم إلغاء الوظيفة.

الموالف/مصدر خارجي

- يتم عرض RECORD.

4 . لإيقاف التسجيل، اضغط على زر ■. تنشئ الوحدة ملفات التسجيل وتحفظها تلقائيًا بصيغة .MP3 (SAM-XXXX.MP3)

5 . لإزالة جهاز USB بأمان، اضغط على زر ■ رة أخرى. بعد التسجيل يتم إنشاء دليل باسم "RECORDING(DISCxxxx)"(FULL) CD RECORDING), "RECORDING"(TRACK RECORDING), "CD COPY"(MP3 CD), "MP3 "RECORDING"(MP3 CD), "TUNER RECORDING أو "AUX RECORDING" على جهاز USB الخاص بك.

| ملاحظة |

- لا تقم بفصل USB أو سلك التيار المتردد أثناء التسجيل فقد يؤدي ذلك إلى تلف الملف.
- بالنسبة لملفات WMA/MP2/AC3 يمكن فقط نسخها ولا يمكن تسجيلها.
- إذا قمت بفصل جهاز USB أثناء التسجيل، يتم إيقاف تشغيل الوحدة الرئيسية ولن تتمكن من حذف الملف المسجل من على جهاز USB. إذا حدث ذلك، يرجى توصيل جهاز USB الخاص بك بجهاز الكمبيوتر وانسخ ملفات USB إلى الكمبيوتر أولاً، ثم قم بتهيئة جهاز USB.
- عندما تكون ذاكرة جهاز USB غير كافية، سيعرض النظام NOT ENOUGH MEMORY (ذاكرة غير كافية).
- يجب أن يكون جهاز USB أو القرص الصلب الذي تقوم بالتسجيل عليه مهيًأ بنظام ملفات FAT. نظام الملفات NTFS غير مدعوم.
- عند استخدام وظيفة البحث العالي السرعة عن القرص المضغوط، يتعذر تسجيل القرص المضغوط.
- وفي بعض الأحيان، قد يكون وقت التسجيل أطول مع بعض أجهزة USB.
- يتم ضبط موازن الصوت على وضع "إيقاف التشغيل" تلقائيًا ولا يكون متوفرًا أثناء تسجيل القرص المضغوط.
- يتم ضبط وظيفة GIGA SOUND (صوت جيجا) على وضع "إيقاف التشغيل" تلقائيًا ولا يكون متوفرًا أثناء تسجيل القرص المضغوط.
- يتم ضبط وظيفة التكرار على وضع "إيقاف التشغيل" تلقائيًا ولا يكون متوفر أثناء تسجيل القرص المضغوط.
- عند استخدام وظيفة MIC (ميكروفون) أثناء تسجيل القرص المضغوط، سيتم تسجيل الصوت الصادر من الميكروفون.
- لا يمكنك تسجيل الراديو عند البحث أو عند عدم توفر الترددات في وضع Tuner (موالف).
- لاحظ أنه عند ضبط مستوى الإدخال على مرتفع للغاية عند تسجيل الموسيقى من جهاز خارجي عبر قناة AUX وUSB قد يتسبب ذلك في وجود ضوضاء في التسجيل. وفي هذه الحالة، قم بخفض مستوى صوت الجهاز الخارجي.
- الحد الأقصى لتسجيل مؤقت الموالف هو 5 ساعات.
- يمكن نسخ حتى 300 ميجابايت من ملفات الفيديو.

لحذف ملف/مجلد

يمكنك حذف ملف/مجلد من جهاز USB.

1 . حدد الملف/المجلد الذي تريد حذفه.

2 . اضغط على زر **DELETE** (حذف) الموجود على الوحدة الرئيسية.

3 . اضغط زر ◄, ► الموجود على وحدة التحكم عن بعد أو زر ⏮, ⏭ الموجود على الوحدة الرئيسية لتحديد **YES** (نعم).

4 . اضغط على زر ⏎ الموجود على وحدة التحكم عن بعد أو زر **DELETE** الموجود على الوحدة الرئيسية.
سيتم حذف الملف/المجلد المحدد.

| ملاحظة |

- نظام الملفات NTFS غير مدعوم.

سرعة التسجيل

يمكنك تحديد سرعة التسجيل قبل التسجيل.

1 . في كل مرة تقوم فيها بالضغط على زر **CD REC SPEED** (سرعة تسجيل القرص المضغوط) بوحدة التحكم عن بعد، تتغير سرعة التسجيل كما يلي:

RECORD SPD X 1 ← RECORD SPD X 3

| ملاحظة |

- عندما تسجل من الموالف أو مصدر خارجي، لا يمكنك تغيير سرعة التسجيل.
- إذا قمت بتسجيل RECORD SPD X 3 (سرعة التسجيل 3) لن يخرج الصوت أثناء التسجيل.
- عند توصيل الميكروفون، سيكون لديك وضع سرعة تسجيل واحد فقط: RECORD SPD X 1 (سرعة التسجيل ×1).
- أثناء التسجيل، إذا قمت بفصل الميكروفون، سيتوقف التسجيل. إذا قمت بإعادة توصيل الميكروفون، سيبدأ التسجيل من جديد.

استخدام بلوتوث

يمكنك استخدام جهاز البلوتوث للاستمتاع بالموسيقى بصوت استريو فائق الجودة، كل هذا لاسلكيًا!

ما هي تقنية بلوتوث؟

يعتبر البلوتوث تقنية تتيح إمكانية ربط الأجهزة المتوافقة مع البلوتوث بسهولة مع بعضها البعض من خلال اتصال لاسلكي قصير المدى.

- ربما يتسبب جهاز البلوتوث في إحداث تشويش أو عطل، وفقًا للاستخدام، في حالة:
  - جزء من جسدك ملامس لنظام الاستقبال/الإرسال الخاص بجهاز البلوتوث أو المنتج.
  - يخضع بلوتوث للتقلبات الكهربية من العوائق الناتجة عن وجود حائط، أو زاوية، أو فواصل مكتبية.
  - يتعرض لتداخل كهربي من أجهزة تستخدم نفس نطاق التردد بما في ذلك الأجهزة الطبية، وأفران الميكروويف، والشبكات المحلية اللاسلكية.
- ألبق نظام Mini-compact وجهاز البلوتوث بالقرب من بعضهم البعض عند الاقتران. كلما زادت المسافة بين النظام وجهاز البلوتوث، قلت الجودة.
- إذا تجاوزت المسافة نطاق بلوتوث التشغيلي، فسينقطع الاتصال.
- في المناطق التي بها حساسية استقبال ضعيفة، قد لا يعمل اتصال بلوتوث بشكل صحيح.
- يوجد بنظام Mini-compact نطاق استقبال فعّال يصل إلى 33 قدمًا (10 أمتار) في جميع الاتجاهات في حالة عدم وجود عوائق. وسيتم قطع الاتصال تلقائيًا إذا كانت المسافة خارج هذا النطاق. وحتى في حدود هذا النطاق، قد تتدهور جودة الصوت بالعوائق مثل الحوائط والأبواب.
- ربما يتسبب الجهاز اللاسلكي في حدوث تداخل كهربي أثناء تشغيله.

لتوصيل المنتج بجهاز البلوتوث

قبل البدء، تأكد من أن جهاز البلوتوث الخاص بك يدعم سماعات الرأس المتوافقة مع وظيفة البلوتوث.

1. اضغط على زر **USB/BLUETOOTH** (بلوتوث/ USB) الموجود على الوحدة الرئيسية لعرض رسالة **"BT"**.
   - ستظهر رسالة "**WAIT**" (انتظر)لمدة ثانيتين ثم "**READY**" (جاهز).
2. حدد قائمة بلوتوث بجهاز بلوتوث الذي تريد توصيله. (راجع دليل المستخدم الخاص بجهاز البلوتوث.)
3. حدد قائمة سماعة الرأس الاستريو بجهاز بلوتوث.
   - ستظهر لك قائمة بالأجهزة التي تم فحصها.
4. حدد **"[Samsung] MINI XXXXXX"** من القائمة التي تم البحث عنها.
   - عند توصيل المنتج بجهاز بلوتوث سيعرض المنتج رسالة **"BT ← CONNECTED"** (موصل) على الشاشة الأمامية، متبوعة باسم الجهاز الموصل.
5. قم بتشغيل الموسيقى على الجهاز المتصل.
   - يمكنك الاستماع إلى الموسيقى الجاري تشغيلها على جهاز بلوتوث المتصل عبر المنتج.
   - في وضع Bluetooth (البلوتوث)، لا يمكن استخدام وظائف Play (التشغيل)/ Pause(إيقاف مؤقت)/ Repeat (الإعادة)/ Stop (الإيقاف)/ Next (التالي)/ Back (السابق).

- يدعم المنتج بيانات SBC المتوسطة الجودة فقط (حتى 237 كيلو بت في الثانية بسرعة 48 كيلو هرتز)، ولا يدعم بيانات SBC العالية الجودة (328 كيلو بت في الثانية بسرعة 44.1 كيلو هرتز).
- يمكن إقران جهاز بلوتوث واحد في المرة الواحدة.
- قد لا يبحث نظام Mini-compact أو يتصل جيدًا في الحالات التالية:
  - في حالة وجود مجال كهربي قوي حول نظام Mini-compact.
  - في حالة اقتران أجهزة بلوتوث متعددة بنظام Mini-compact في نفس الوقت.
  - في حالة إيقاف تشغيل جهاز بلوتوث، عدم وضعه في المكان المناسب، أو وجود أعطال
- لاحظ أن أجهزة مثل أفران الميكروويف، محولات وصلات LAN اللاسلكية، مصابيح الفلوريسنت، وأفران الغاز تستخدم نفس نطاق التردد الذي يستخدمه جهاز البلوتوث، مما قد يتسبب في حدوث تداخل كهربي.

لفصل جهاز بلوتوث عن المنتج

يمكنك فصل المنتج عن جهاز البلوتوث. (راجع دليل المستخدم الخاص بجهاز البلوتوث.)

- سيتم فصل المنتج.
- عندما يكون نظام السينما المنزلية منفصلاً عن جهاز بلوتوث، سيقوم المنتج بعرض **READY ← DISCONNECTED** على الشاشة الأمامية.

لفصل المنتج عن جهاز البلوتوث

1. اضغط على زر (USB **USB/BLUETOOTH**/بلوتوث) الموجود على الوحدة الرئيسية لعرض رسالة **"BT"**.
   - باستثناء عندما تقوم بفصل المنتج عن طريق تغيير الوظائف، سينتظر جهاز بلوتوث المتصل لفترة معينة للحصول على استجابة من المنتج قبل إنهاء الاتصال. (قد يختلف وقت قطع الاتصال، تبعًا لجهاز بلوتوث.)
   - سيتم قطع اتصال الجهاز المتصل حاليًا.

- في وضع توصيل البلوتوث، سينقطع الاتصال بالبلوتوث في حال تخطت المسافة بين المنتج وجهاز البلوتوث (33 قدمًا /10 أمتار). إذا قلت المسافة إلى النطاق الفعال أو قمت بإعادة تشغيل جهاز البلوتوث يمكن استعادة اتصال البلوتوث.
- وفي حالة دخول جهاز البلوتوث مرة أخرى في نطاق التشغيل وإعادة الاتصال مرة أخرى بعد قطعه، يمكنك إعادة التشغيل لاستعادة الاقتران مع جهاز البلوتوث.
- قد لا تعمل بعض الوظائف بالشكل الصحيح مع بعض أجهزة البلوتوث.
- في وضع البلوتوث، سيتم إيقاف تشغيل الطاقة تلقائيًا في حالة عدم وجود جهاز لمدة تتجاوز 25 دقيقة.

معلومات أخرى

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

راجع الجدول أدناه إذا كان هذا المنتج لا يعمل بشكل صحيح. إذا كنت تواجه مشكلة ليست واردة في الجدول أدناه أو إذا كانت التعليمات أدناه لا تساعد في حل المشكلة، فقم بإيقاف تشغيل المنتج وافصل سلك التيار الكهربي واتصل بأقرب وكيل معتمد أو مركز خدمة تابع لشركة Samsung Electronics.

الأعراض	الفحص/الحل
يتعذر إخراج القرص.	• هل سلك الطاقة متصل بالمقبس بإحكام؟ • قم بفصل الطاقة ثم أعد توصيلها ثانيةً.
يتعذر بدء التشغيل.	• تحقق من رقم المنطقة بقرص DVD. قد لا تكون أقراص DVD التي تم شراؤها من الخارج قابلة للتشغيل. • لا يتم تشغيل أقراص D-ROM و DVD-ROM بهذا المنتج. • تأكد أن مستوى التصنيف صحيح.
لا يتم بدء التشغيل على الفور عند الضغط على الزر Play/Pause (تشغيل/إيقاف مؤقت).	• هل تستخدم قرصًا مشوهًا أو به خدوش على سطحه؟ • امسح القرص حتى يصبح نظيفًا.
لا يصدر الصوت.	• لا يتم سماع صوت أثناء التشغيل السريع والتشغيل البطيء وتشغيل الحركة التدريجية. • هل تم توصيل السماعات بشكل صحيح؟ هل تم تخصيص إعداد السماعة بشكل صحيح؟ • هل تعرض القرص لتلف بالغ؟
لا تعمل وحدة التحكم عن بُعد.	• هل يتم تشغيل وحدة التحكم عن بُعد في نطاق التشغيل الخاص بها من حيث الزاوية والمسافة؟ • هل نفدت طاقة البطاريات؟
• **رغم أن القرص يدور إلا أن الصورة لا تظهر.** • **جودة الصورة ضعيفة كما أن الصورة تهتز.**	• هل تم تشغيل التليفزيون؟ • هل تم توصيل كابلات الفيديو بشكل صحيح؟ • هل القرص متسخ أو تالف؟ • قد لا يتم تشغيل القرص الذي تم تصنيعه بشكل رديء.
ا تعمل لغة الصوت والترجمات.	• لن تعمل لغة الصوت والترجمات إذا كان القرص لا يحتوي عليها.
لا تظهر شاشة القائمة حتى عندما يتم تحديد وظيفة القائمة.	• هل أنت تستخدم قرص لا يحتوي على قوائم؟
يتعذر تغيير نسبة العرض إلى الارتفاع.	• يمكنك تشغيل أقراص DVD 16:9 في وضع 16:9 عريض أو وضع LETTER BOX 4:3 أو وضع PAN SCAN 4:3 ولكن يمكن مشاهدة أقراص DVD 4:3 بنسبة 4:3 فقط. راجع غلاف قرص DVD ثم حدد الوظيفة المناسبة.
• **المنتج لا يعمل. (مثال: يتم فصل الطاقة أو لا يعمل مفتاح اللوحة الأمامية أو يتم سماع تشوش غريب.)** • **لا يعمل المنتج بشكل طبيعي.**	• أثناء عرض رسالة NO DISC (لا يوجد قرص) على شاشة المنتج، اضغط واستمر في الضغط على الزر ■ الموجود على الوحدة الرئيسية لمدة أطول من 5 ثوانٍ مع عدم وجود قرص (وظيفة إعادة التعيين). **باستخدام وظيفة إعادة الضبط يتم محو جميع الإعدادات التي تم تخزينها. لا تستخدم هذا الخيار إلا عند الضرورة.**
في حالة نسيان كلمة المرور الخاصة بمستوى التصنيف.	• أثناء ظهور الرسالة "**NO DISC**" على شاشة المنتج اضغط مع الاستمرار على زر ■ بوحدة التحكم عن بُعد لمدة تزيد عن 5 ثوان. يظهر **"INIT"** على الشاشة وستعود جميع الإعدادات إلى القيم الافتراضية. ثم اضغط بعد ذلك على الزر **POWER** (الطاقة). **باستخدام وظيفة إعادة الضبط يتم محو جميع الإعدادات التي تم تخزينها. لا تستخدم هذا الخيار إلا عند الضرورة.**
يتعذر استقبال بث الراديو.	• هل تم توصيل الهوائي بشكل صحيح؟ • إذا كانت إشارة الدخل بالهوائي ضعيفة، فقم بتركيب هوائي FM خارجي في منطقة تتمتع باستقبال جيد.

المواصفات

عامة	الوزن	2.3 كجم
	الأبعاد	203 (عرض) × 306 (ارتفاع) × 256.5 (عمق) ملم
	نطاق درجة حرارة التشغيل	من 5+ درجات مئوية إلى 35+ درجة مئوية
	معدل الرطوبة المسموح به للتشغيل	من 10 درجة مئوية إلى 75 درجة مئوية
موالف FM	نسب الإشارات/التشوش	55 ديسيبل
	الحساسية القابلة للاستخدام	12 ديسيبل
	إجمالي التشوه التوافقي	0.6%
القرص	DVD (قرص رقمي متعدد الاستخدامات)	سرعة القراءة: من 3.49 إلى 4.06 مللي/ثانية.
		وقت التشغيل التقريبي (الأقراص ذات الوجه الواحد، والطبقة الواحدة): 135 دقيقة.
	القرص المضغوط: 12 سم (القرص المضغوط)	سرعة القراءة: من 4.8 إلى 5.6 مللي/ثانية.
		الحد الأقصى لوقت التشغيل: 74 دقيقة.
فيديو/صوت	الفيديو المركب	Y : 1.0 Vp-p (حمل 75 أوم)
		Pr : 0.70 Vp-p (حمل 75 أوم)
		Pb : 0.70 Vp-p (حمل 75 أوم)
المكبر		MX-F630DB- 220 وات (كحد أقصى)
	خرج السماعة الأمامية	110 وات/قناة (4 أوم/100 هرتز)
		MX-F730DB- 550 وات (كحد أقصى)
	خرج السماعة الأمامية	275 وات/قناة (4 أوم/100 هرتز)
	معدل التردد	من 20 هرتز إلى 20 كيلو هرتز
	نسب الإشارة/التشوش	80 ديسيبل
	فصل القناة	65 ديسيبل
	حساسية الإدخال	800(AUX) مللي فولت

*: المواصفات الاسمية

- تحتفظ شركة Samsung Electronics Co., Ltd المحدودة بحقها في تغيير المواصفات دون إشعار.
- الوزن والأبعاد تقريبية.
- يخضع التصميم والمواصفات للتغيير دون إذن مسبق.
- فيما يتعلق بمصدر التيار الكهربي واستهلاك الطاقة، ارجع إلى الملصق المرفق بالمنتج.

بشركة SAMSUNG في كافة أنحاء العالم

إذا كان لديك أي استفسار أو تعليق على منتجات Samsung، فيجرى الاتصال بمركز خدمة العملاء الخاص بشركة SAMSUNG.

المنطقة	☎ الهاتف لمركز الزبائن	موقع في الانترنت
▪ North America		
Canada	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Mexico	01-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
U.S.A	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
▪ Latin America		
Argentine	0800-333-3733	www.samsung.com
Brazil	0800-124-421 / 4004-0000	www.samsung.com
Chile	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Colombia	01-8000112112	www.samsung.com
Costa Rica	0-800-507-7267	www.samsung.com
Dominica	1-800-751-2676	www.samsung.com
Ecuador	1-800-10-7267	www.samsung.com
El Salvador	800-6225	www.samsung.com
Guatemala	1-800-299-0013	www.samsung.com
Honduras	800-7919267	www.samsung.com
Jamaica	1-800-234-7267	www.samsung.com
Nicaragua	00-1800-5077267	www.samsung.com
Panama	800-7267	www.samsung.com
Peru	0-800-777-08	www.samsung.com
Puerto Rico	1-800-682-3180	www.samsung.com
Trinidad & Tobago	1-800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Venezuela	0-800-100-5303	www.samsung.com
▪ Europe		
Albania	42 27 5755	-
Austria	0810 - SAMSUNG (7267864, € 0.07/min)	www.samsung.com
Belgium	02-201-24-18	www.samsung.com/be (Dutch) www.samsung.com/be_fr (French)
Bosnia	05 133 1999	-
Bulgaria	07001 33 11	www.samsung.com
Croatia	062 SAMSUNG (062 726 7864)	www.samsung.com
Czech	800-SAMSUNG (800-726786) Samsung Zrt.,česká organizační složka, Oasis Florenc, Sokolovská394/17, 180 00, Praha 8	www.samsung.com
Denmark	70 70 19 70	www.samsung.com
Finland	030 - 6227 515	www.samsung.com
France	01 48 63 00 00	www.samsung.com
Germany	01805 - SAMSUNG (726-7864 € 0,14/Min)	www.samsung.com
Hungary	06-80-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Italia	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Kosovo	+381 0113216899	-
Luxemburg	261 03 710	www.samsung.com
Montenegro	020 405 888	-
Netherlands	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)	www.samsung.com
Norway	815-56 480	www.samsung.com
Poland	0 801 1SAMSUNG (172678) / 022-607-93-33	www.samsung.com
Portugal	80820-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Rumania	1. 08010 SAMSUNG (72678) - doar din reţeaua Romtelecom, tarif local 2. 021.206.01.10 - din orice reţea, tarif normal	www.samsung.com
Serbia	0700 Samsung (0700 726 7864)	www.samsung.com
Slovakia	0800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Spain	902-1-SAMSUNG (902 172 678)	www.samsung.com
Sweden	0771 726 7864 (SAMSUNG)	www.samsung.com
Switzerland	0848-SAMSUNG (7267864, CHF 0.08/min)	www.samsung.com/ch www.samsung.com/ch_fr/(French)
UK	0330 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com
Eire	0818 717100	www.samsung.com
Lithuania	8-800-77777	www.samsung.com
Latvia	8000-7267	www.samsung.com
Estonia	800-7267	www.samsung.com
▪ CIS		
Russia	8-800-555-55-55	www.samsung.com
Georgia	0-800-555-555	-
Armenia	0-800-05-555	-
Azerbaijan	0-88-555-55-55	-
Kazakhstan	8-10-800-500-55-500 (GSM: 7799)	www.samsung.com
Uzbekistan	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
Kyrgyzstan	00-800-500-55-500	www.samsung.com
Tadjikistan	8-10-800-500-55-500	www.samsung.com
Ukraine	0-800-502-000	www.samsung.ua www.samsung.com/ua_ru
Belarus	8-10-800-500-55-500	-
Moldova	0-800-61440	-
▪ Asia Pacific		
Australia	1300 362 603	www.samsung.com
New Zealand	0800 SAMSUNG (0800 726 786)	www.samsung.com
China	400-810-5858 / 010-6475 1880	www.samsung.com
Hong Kong	(852) 3698 4698	www.samsung.com/hk www.samsung.com/hk_en/
India	3030 8282 / 1800 110011 / 1800 3000 8282 / 1800 266 8282	www.samsung.com
Indonesia	0800-112-8888 / 021-5699-7777	www.samsung.com
Japan	0120-327-527	www.samsung.com
Malaysia	1800-88-9999	www.samsung.com
Philippines	1-800-10-SAMSUNG(726-7864) / 1-800-3-SAMSUNG(726-7864) / 1-800-8-SAMSUNG(726-7864) / 02-5805777	www.samsung.com
Singapore	1800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Thailand	1800-29-3232 / 02-689-3232	www.samsung.com
Taiwan	0800-329-999	www.samsung.com
Vietnam	1 800 588 889	www.samsung.com
▪ Middle East		
Bahrain	8000-4726	www.samsung.com
Egypt	08000-726786	www.samsung.com
Jordan	800-22273	www.samsung.com
Morocco	080 100 2255	www.samsung.com
Oman	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
Saudi Arabia	9200-21230	www.samsung.com
Turkey	444 77 11	www.samsung.com
U.A.E	800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
▪ Africa		
Nigeria	0800-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com
South Africa	0860-SAMSUNG (726-7864)	www.samsung.com